ᐊᐃᑉᐸᖓᓂ ᑲᑎᒪᓂᖅ ᓯᑕᒪᐅᔭᖏᐊᖅᑐᖅ

ᒪᓕᒐᓕᐅᕐᕕᒃ ᓄᓇᕗᒻᒥᑦ

ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᖁᔭᒃᓴᖓ

ᐱᖁᔭᒃᓴᖅ 7

ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓄᑦ ᐱᖁᔭᖅ

ᓇᐃᓈᖅᓯᒪᔪᖅ

ᑖᓐᓇ ᐱᖁᔭᒃᓴᖅ ᐃᑦᔭᓯᕗᒃ ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ

ᓄᓇᕗᒻᒥᑦ ᓄᓇᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐱᖁᔭᖅ.

ᐅᓪᓗᖓ
ᖃᐅᔨᒃᑲᐃᓂᐅᑉ

ᓯᕗᓕᕐᒥᒃ
ᐅᖃᓕᒫᖅᑕᐅᓂᖓ

ᐊᐃᐸᖓᓂᑦ
ᐅᖃᓕᒫᖅᑕᐅᓂᖓ

ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᖑᐃᓐᓇᖅᑐᑦ
ᐅᓂᒃᑳᓕᐊᖏᑦ

ᑲᑎᒪᔨᑐᐃᓐᓇᐃᑦ
ᐅᓂᒃᑳᓕᐊᖏᑦ

ᐱᖓᔪᐊᓂᒃ
ᐅᖃᓕᒫᖅᑕᐅᓂᖓ

ᐅᓪᓗᖓ
ᐊᖏᖅᑕᐅᓂᖓ

ᑲᒥᓯᓇᖓ ᓄᓇᕗᑦ

i

ᐅᖃᓕᒫᒐᑦ ᐃᓗᓕᖏᑦ

ᑐᑭᖓ

ᑐᑭᖏᑦ 1

ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᓂᖓ

ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᓂᖓ 2 (1)
ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᓂᖏᑦ ᐃᓚᖏᑦ ᒪᓕᒐᑦ (2)
ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᓂᖏᑦ ᐃᓚᖏᑦ ᐱᖁᔭᑦ (3)

ᓂᐅᕕᒃᓴᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕈᑎᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᑭᒃᑯᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ

ᑐᓂᓯᖁᔨᓂᖅ ᓇᖕᒥᓂᖁᑎᒥᑦ 3
ᑐᑭᓕᐅᖅᑕᐅᓯᒪᔪᖅ 4 (1)
ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ (2)
ᑲᔪᓯᑎᑦᑎᓂᖅ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᒥᑦ (3)
ᐊᑐᓕᖅᑎᓪᓗᒍ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᖅ (4)
ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᑦ ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖏᑦ ᐊᐃᑦᑑᑎ (5)
ᑭᒡᓕᒋᔭᐅᔪᖅ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᐅᓂᖏᑦ 5

ᐃᓂᒃᓴᓕᐅᕐᓂᖅ ᐊᐃᑦᑑᑎᓂᒃ

ᐃᓂᒃᓴᓕᐅᕐᓂᖅ 6
ᐃᓂᒃᓴᐅᓕᕐᓂᖅ ᐃᖅᑲᖓᓂ ᐃᒪᐅᑉ 7
ᐊᓯᖏᑦ ᐃᓂᒃᓴᓕᐅᕈᑎᑦ 8
ᐊᐃᑦᑑᑎᒥᑦ ᑐᓂᓯᔪᓐᓇᖏᑦᑐᖅ ᐃᒪᕐᒥᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᓂᑦ 9

ᑎᓯᔪᑦ, ᑰᕋᓛᑦ ᐊᒻᒪ ᑕᓯᐅᑉ ᑭᒡᓕᖏᑦ

ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ ᐅᓯᔭᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᕿᔪᐃᑦ 10

ᐅᐸᒃᑕᐅᒋᐊᖃᖏᑦᑐᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒧᑦ ᖃᐃᖁᔭᔾᔪᑎᑦ ᖁᔭᓐᓈᖅᑕᐅᓇᓱᒃᑎᓪᓗᒍ
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᓚᐅᕋᓂ ᑎᒍᔭᐅᕆᐊᖃᕐᒪᖔᑦ
ᖃᐅᔨᓇᓱᖕᓂᖅ

11 (1)

ᑎᓕᓯᔾᔪᑎ ᐅᐸᒃᓯᒪᒍᓐᓂᕆᐊᖃᕐᓂᕐᒥᓂᑦ (2)

ii

ᐃᓄᐃᑦ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎᑖᖅᑐᑦ (3)
ᑲᔪᓯᑎᑦᑎᓂᖅ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎᒥᑦ (4)
ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒧᑦ ᖃᐃᖁᔭᐅᔾᔪᑎᑖᖅᑐᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎᒥᑦ (5)

ᐱᔾᔪᑎᐊ

ᐊᑐᓕᖅᑎᓪᓗᒍ ᓇᓕᖅᑲᖅ 12
ᑲᔪᓯᑎᑦᑎᓂᖅ ᑎᑎᖅᑲᓂ 13
ᕿᑐᕐᖏᐅᕈᑎ 14
ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔾᔪᑎᕕᓂᕐᒥᑦ ᖃᓄᖅᑑᕐᓂᖅ 15

ᑎᑎᕋᕐᕕᓕᕆᓂᖅ ᐊᒻᒪ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᓂᖅ

ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔩᑦ 16 (1)
ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᖅ ᓂᕈᐊᖅᓯᓂᕐᒧᑦ ᑎᒃᑯᐊᖅᑕᐅᓂᕐᓘᓐᓃᑦ (2)
ᐃᓯᕈᓐᓇᖅᑎᑕᐅᔪᖅ 17 (1)
ᐱᔪᓐᓇᕐᓂᕆᔭᐅᔪᑦ ᐃᓯᕈᓐᓇᕐᓗᓂ (2)
ᐃᑲᔪᕆᐊᖃᕐᓂᖅ (3)
ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᐱᖃᑎᒋᔭᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ (4)
ᐃᒡᓗᒋᔭᐅᔪᖅ (5)
ᓇᖕᒥᓂᖁᑎᒋᔭᐅᔪᖅ 18
ᓱᓕᖏᑦᑐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᔪᒥᑦ ᑐᓴᖅᑎᑦᑎᓂᖅ 19 (1)
ᐊᒡᕕᐊᕈᑎ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᐳᖅᑕᕈᑎ (2)

ᐊᐅᓚᔾᔪᑎᑦ ᑮᓇᐅᔭᕐᒧᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᑦ

ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᑦ

ᒪᓕᒐᒃᓴᖅ ᒪᓕᒐᕐᓂ ᓱᕋᐃᔪᑦ 20 (1)
ᐱᔾᔪᑎᖓ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᓂᖅ (2)
ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᔪᑦ ᑐᑭᒧᐊᒃᑎᑦᑎᔩᑦ, ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑏᑦ, ᐊᓯᖏᓪᓗ. 21
ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ 22

ᓇᓪᓕᐅᒃᑯᒫᖅ ᐊᒻᒪ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᖅ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᓂᕐᒧᑦ 23 (1)
ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖏᑦ (2)
ᑐᓴᐅᒪᔾᔪᑎᓚᑦᑖᖑᒍᓂ (3)

iii

ᒪᓕᒐᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᓂᑦ

ᐃᓚᖏᑦ ᓴᐳᓐᓂᐊᕈᑎᖃᖏᑦᑐᑦ 24 (1)
ᐃᓄᖕᓄᑦ ᒪᓕᒐᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᓯᐅᑦ (2)
ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᖅᑲᐃᓐᓇᖅᑎᓪᓗᒍ 25
ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᖃᑎᓪᓗᒍ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᕋᔭᒃᑐᖃᖅᑎᓪᓗᒍ 26
ᐃᓱᓕᕝᕕᓕᒃ 27

ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᔪᑦ

ᑐᒃᓯᕋᕈᓐᓇᕐᓂᖅ ᕿᒥᕐᕈᖁᔨᔪᒥᑦ 28
ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᔪᖃᖅᐸᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᖁᔭᓈᖅᑕᐅᔪᒥᑦ
ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓂᖓ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᕕᓂᕐᒥᑦ

29

ᕿᒥᕐᕈᓂᖅ 30
ᐱᔾᔪᑎᖓ ᕿᒥᕐᕈᖁᔨᓂᕐᒧᑦ 31 (1)
ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᓂᖅ (2)
ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᒍᓐᓃᖅᑎᑕᐅᑎᓪᓗᒍ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᖅ (3)
ᐱᔭᒃᓴᕆᔭᐅᔪᖅ (4)
ᐃᓱᒪᓕᐅᕆᔭᐅᑎᓪᓗᒍ ᑭᖑᓪᓕᕐᒥᑦ (5)
ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᔭᕆᐊᖃᕐᓂᖅ 32

ᐱᔭᒃᓴᕆᔭᐅᔪᖅ

ᐊᑭᓖᓂᖅ 33
ᐱᓕᕆᐊᖃᙱᓐᓂᖅ 34

ᐋᖅᑭᐅᒪᑎᓪᓗᒍ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᓂᑦ

ᐊᑭᓕᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᖓᓄᑦ 35 (1)
ᐃᓱᓕᕝᕕᒃᓴᖓ (2)
ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᖅ 36 (1)
ᐊᑎᓕᐅᖅᑕᐅᓂᖅ (2)

ᐱᕋᔭᒃᑐᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᓪᓗ

ᐱᕋᔭᒃᑐᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᓄᓇ ᐊᑐᖅᑕᐅᓂᖓᓄᑦ 37 (1)
ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᓂᖅ (2)
ᐱᕋᔭᒃᑐᑦ ᐃᓯᕆᐊᖃᖏᑕᕐᒥᓄᑦ ᐃᓯᖅᑐᓄᑦ 38
ᐱᕋᔭᐃᓐᓇᖅᑐᖃᖅᑎᓪᓗᒍ 39

iv

ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᔪᖅ – ᐊᐃᑉᐸᖓᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᕋᔭᒃᑲᓐᓂᖅᑎᓪᓗᒍ 40 (1)
ᑐᒃᓯᕋᖅᑕᐅᔪᖅ (2)
ᐊᓯᖏᑦ ᐱᕋᔭᒃᑐᑦ 41

ᒪᓕᒐᒃᓴᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᓪᓗ

ᒪᓕᒐᒃᓴᑦ 42 (1)
ᒪᓕᒐᖅᑎᒍ ᐱᔪᓐᓇᐅᑏᑦ ᐊᒃᑐᖅᑕᐅᙱᑦᑐᖅ (2)
ᐱᖁᔭᕋᓛᑦ 43 (1)
ᐊᑭᑐᓂᖅᐹᖓᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᒧᑦ (2)
ᑎᑎᖅᑲᑦ ᓴᖅᑭᑕᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥᑦ ᒪᓕᒐᒃᓴᓕᐊᙳᔪᓂ
ᓴᖅᑭᑎᑦᑎᔨᖓᓂ

44

ᑕᑕᑎᕆᐊᓖᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᓂᖏᑦ 45

ᐊᓯᔾᔨᖅᐸᓪᓕᐊᔪᑦ

ᑐᑭᖓ 46 (1)
ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᔪᑦ ᐱᖁᔭᐅᓚᐅᖅᑐᓄᑦ (2)
ᑲᔪᓰᓐᓇᖅᑎᑦᑎᓂᖅ ᐱᑕᖄᓂᒃᑐᓂᒃ ᐱᔪᒪᓂᕆᔭᐅᔪᓂᒃ (3)
ᓄᓇᖃᖅᑳᓯᒪᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖏᖃᑎᒌᒍᑎᒃᑯᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᖏᑦ (4)
ᑲᔪᓯᔪᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᑦ (5)
ᐃᓱᒪᓕᐅᕈᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐅᑕᖅᑭᔪᑦ (6)
ᓂᖏᖅᑕᕐᓂᕐᒧᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᑦ (7)
ᐃᓚᒋᔭᐅᙱᑦᑐᑦ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᓕᖅᑎᑕᐅᕙᒌᕐᓂᖏᓐᓄᑦ
ᐱᖁᔭᕋᓛᑎᒍᑦ.

47 (1)

ᖁᔭᓈᖅᓯᓂᖅ (2)

ᐊᑐᓕᓛᖅᑐᖅ

ᐊᑐᓕᓚᐅᖅᑐᖅ 48

1

ᐱᖁᔭᒃᓴᖅ 7

ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓄᑦ ᐱᖁᔭᖅ

ᑖᓐᓇ ᑲᒥᓯᓇ ᓄᓇᕗᒻᒥᑦ, ᐅᖃᐅᑦᔭᐅᓂᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖏᖅᑕᐅᓗᓂᒃ ᒪᓕᒐᓕᐅᕐᕕᒧᑦ, ᐊᑐᓕᖅᑎᑕᐅᔪᑦ ᒪᓕᓪᓗᒋᑦ:

ᑐᑭᖓ

ᑐᑭᖏᑦ
1. ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ,

”ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ” ᑐᑭᖏᑦ
(a) ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᓂᕈᐊᖅᑕᐅᓯᒪᔪᖅ ᐃᓚᖓ 16-ᒥᑦ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
(b) ᐃᓄᒃ ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖓ ᐱᖁᔭᐅᓯᒪᔪᒥᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᑎᒍᑦ; (enforcement
officer)

”ᐊᐃᑦᑑᑎ” ᑐᑭᖏᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒡᓗ ᐊᓯᐊᓂ ᒪᓕᒐᖅᑎᒍᑦ ᑎᑎᖅᑲᖁᑎᒥᑦ ᑕᐃᒪᓐᓇ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ ᐊᐃᑦᑐᑎᑖᕆᔭᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓖᑦ ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᑐᐃᓐᓇᒃᑯᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓇᓕᒧᐸᓗᐊᓂ ᐱᖁᑎᒋᔭᐅᔪᓂ; (grant)

”ᓄᓇ” ᐱᖃᓯᐅᑎᕗᑦ ᐅᔭᕋᖕᓂᐊᕐᕖᑦ, ᐅᔭᕋᖕᓂᐊᒐᒃᓴᑦ, ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑏᑦ, ᑭᒡᓕᖃᖅᑎᑕᐅᔪᖅ ᓇᖕᒥᓂᖁᑎ ᐊᒻᒪ ᑕᒪᕐᒥᑦ ᐊᓯᖏᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᔪᑦ ᓇᖕᒥᓂᖁᑎᒧᑦ; (land)

”ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᖅ” ᑐᑭᖏᑦ ᖃᓄᐃᓕᐅᖁᔭᐅᔪᒥᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪ ᑐᓂᔭᐅᔪᑦ ᐃᓚᖓᑎᒍ ᐃᓚᒃᑲᓐᓂᖓ 4(2)−ᒥᑦ; (notification)

”ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᓂᖅ” ᑐᑭᖏᑦ ᐊᐅᓚᑕᖓᓂ ᑮᓇᐅᔭᑎᒍᑦ ᓱᒋᐊᑕᐅᒍᑎ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ; (penalty)

”ᐱᓇᔫᑎ” ᑐᑭᖏᑦ ᐱᓇᔫᑎ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᓂᑦ; (permit)

”ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ” ᑐᑭᖏᑦ ᓄᓇᐃᑦ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᔪᑦ ᓄᓇᐃᑦ, ᑎᑎᕋᕐᕕᐊᓂ ᐊᐅᓚᑕᖓᓂᒡᓗ ᑲᒥᓯᓇ. (public lands)

2

ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᓂᖓ

ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᓂᖓ

2. (1).ᐱᔾᔪᑎᖓ ᐃᓚᒃᑲᓐᓂᖓᓂ (2)−ᒥᑦ, ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᑐᕌᖓᑐᐃᓐᓇᖅᐳᖅ
ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᒃ, ᑐᓂᔭᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᑎᑎᕋᕐᕕᐊᓂ ᐊᐅᓚᑕᖓᓂᒡᓗ ᑲᒥᓯᓇ ᑕᐃᑲᙵᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᖄᖏᖅᑎᓪᓗᒍ ᐄᑉᐳ 1, 2027-ᒥᑦ.

ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᓂᖏᑦ ᐃᓚᖏᑦ ᒪᓕᒐᑦ

(2) ᐃᓚᖏᑦ 4 ᐊᒻᒪ 6-ᒥᑦ 9-ᒧᑦ ᐊᒻᒪ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᑦ 42(h) ᐊᒻᒪ 43(1)(h), (i) ᐊᒻᒪ (j) ᑐᕌᖓᕗᑦ ᑕᒪᕐᒥᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ.

ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᓂᖏᑦ ᐃᓚᖏᑦ ᐱᖁᔭᑦ

(3) ᐱᑕᖃᖏᓚᖅ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᑐᑭᑖᖅᑎᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᑭᒡᓕᖃᖅᑎᑕᐅᓂᖓ ᐊᐅᓚᓂᕆᔭᖏᓐᓂᒃ ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ ᐃᒪᓕᕆᔾᔪᑎᖏᓐᓄᑦ ᐃᑯᒻᒪᖅᑯᑎᒥᑦ ᐱᖁᔭᖅ (ᑲᓇᑕᒥᑦ) ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑲᓇᑕᒥᑦ ᒥᕐᖑᐃᖅᓯᕐᕕᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐱᖁᔭᖓᓂ (ᑲᓇᑕᒥᑦ).

ᓂᐅᕕᒃᓴᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕈᑎᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᑭᒃᑯᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ

ᑐᓂᓯᖁᔨᓂᖅ ᓇᖕᒥᓂᖁᑎᒥᑦ
3. ᐱᔾᔪᑎᖓ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ, ᑲᒥᓯᓇ ᓯᕗᓕᖅᑎᒃᑯᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᓐᓂᑦ
ᓂᐅᕕᒃᓴᖃᖁᔨᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ, ᐊᑐᖅᑐᐊᖁᔨᓗᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᖏᓐᓂᑦ ᑐᓂᓯᖁᔨᓗᓂ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ.

ᑐᑭᓕᐅᖅᑕᐅᓯᒪᔪᖅ
4. (1) ᑕᕝᕙᓂ ᐃᓚᖓᓂ, “ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᖅ ᒪᓕᒐᖅᑎᒍᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎ” ᐊᒻᒪ “ᐊᑎᓕᐅᕆᔨ”
ᑐᑭᖃᖅᑎᑕᐅᕗᖅ ᓄᓇᑖᕈᑎᒧᑦ ᐱᖁᔭᖓᓂ.

ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ
(2) ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᔪᖃᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᐊᑎᓕᐅᕆᔨᒧᑦ ᑐᓂᓯᖁᔭᐅᓗᓂ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᕐᒥᑦ ᒪᓕᒐᖅᑎᒍᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᒥᑦ ᐃᓄᖕᒧᑦ ᐊᑎᖃᖅᑐᒥᑦ ᓇᓗᓇᐃᕈᑎᒥᑦ ᐱᓪᓗᒍ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓄᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᒥᑦ ᐊᑎᓕᐅᖅᑕᐅᓯᒪᔪᓂ ᑎᑎᕋᕐᕕᐊᓂ ᐊᑎᓕᐅᕆᔨᐅᑉ.

ᑲᔪᓯᑎᑦᑎᓂᖅ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᒥᑦ
(3) ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᔪᖃᖅᐸᑦ ᐊᑎᓕᐅᖅᑕᐅᒋᐊᓕᒃ ᑐᓂᔭᐅᓗᓂᓗ ᑲᒥᓯᓇᒧᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᓄᖕᒥᑦ ᓂᕈᐊᖅᑕᖓᓄᑦ ᑎᑎᖅᑲᑎᒍᑦ ᑲᒥᓯᓇ ᓯᕗᓕᖅᑎᒃᑯᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᓐᓂᑦ ᐊᑎᓕᐅᖅᑕᐅᓯᒪᔪᒥᑦ ᑲᒥᓯᓇᒨᖓᔪᒥᑦ.

3

ᐊᑐᓕᖅᑎᓪᓗᒍ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᖅ

(4) ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᐊᔾᔨᖓᓂ ᐊᑐᕆᕗᖅ ᐊᒻᒪ ᐊᑐᓕᖅᑎᓪᓗᒍ ᐊᐃᑦᑑᑎ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓄᑦ ᑎᑎᖅᑲᑎᒍᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᒥᑦ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᕐᔪᐊᖓᓂ ᓄᓇᕗᒻᒥᑦ.

ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᑦ ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖏᑦ ᐊᐃᑦᑑᑎ
(5) ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᔪᖃᕆᐊᓕᒃ ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖓ ᓇᖕᒥᓂᖅᑖᖅᑎᑕᐅᔪᖅ ᐊᒻᒪ
ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᐊᓯᐊᓂᑦ ᒪᓕᒐᖅᑎᒍᑦ ᓄᓇᖁᑎᒋᔭᐅᔪᒥᑦ ᐃᓚᖓᓂ ᐊᑐᕈᓐᓇᖅᑎᑕᐅᔪᑦ, ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᐊᓂ ᐱᔪᒪᔪᒥᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᓯᒪᔪᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᐃᑦᑑᑎᑖᖅᑐᖃᕐᓂᐊᖅᑎᓪᓗᒍ.

ᑭᒡᓕᒋᔭᐅᔪᖅ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᐅᓂᖏᑦ
5. ᐅᖓᑖᓅᖏᑦᑐᖅ 64.75 ᓄᓇᐃᑦ ᑭᑉᐹᕆᒃᑐᓄᑦ ᐆᒃᑐᖅᓯᒪᔪᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ
ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ ᓂᐅᕕᖅᑕᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓖᑦ ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᕐᒧᑦ ᐃᓄᖕᒧᑦ ᐊᖏᖏᒃᑲᓗᐊᖅᑎᓪᓗᒍ ᑲᒥᓯᓇ ᓯᕗᓕᖅᑎᒃᑯᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᓐᓂᑦ.

ᐃᓂᒃᓴᓕᐅᕐᓂᖅ ᐊᐃᑦᑑᑎᓂᒃ

ᐃᓂᒃᓴᓕᐅᕐᓂᖅ

6. ᑭᓯᐊᓂ ᐊᓯᐊᒍᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒍᓂ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ, ᑎᑎᕋᕐᕕᒥᙶᖅᑐᑦ ᐊᒻᒪ
ᐊᐅᓚᑦᑎᓂᖅ ᐃᓚᖓᓂ ᓄᓇᒥᑦ 30.48 ᒦᑕᔅᓂ ᓯᓕᖕᓂᖃᖅᑐᒥᑦ, ᐆᒃᑐᖅᓯᒪᓪᓗᓂ ᐅᓕᓯᒪᑎᓪᓗᒍ ᐃᒪᖅ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑭᒡᓕᖓᓂ, ᑕᐃᒪᐃᓐᓂᕈᓂ, ᐃᓂᒃᓴᓕᐅᖅᑕᐅᓯᒪᕗᖅ ᑲᒥᓯᓇᒧᑦ ᑕᒪᕐᒥᑦ ᐊᐃᑦᑑᑎᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ ᓄᓇᐅᓂᖓ
(a) ᑕᕆᐅᑉ ᐃᒪᖓ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑲᖏᖅᖢᐊᓂ ᑕᕆᐅᑉ ᐃᒪᖓᓂ;
(b) ᓯᒡᔭᖓᓂ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᐃᕐᖏᕋᕕᒋᕙᒃᑕᖓᓂ ᐃᒪᐅᑉ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
ᑲᖏᖢᐊᓂ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᐃᕐᖏᕋᕕᒋᕙᒃᑕᖓᓂ ᐃᒪᐅᑉ; ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
(c) ᑭᒡᓕᖁᑎᐊᓂ ᐊᑯᓐᓂᖓᓂ ᓄᓇᕗᑦ ᐊᒻᒪ ᓄᓇᑦᑎᐊᕐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
ᒫᓂᑑᕙᒥᑦ.

ᐃᓂᒃᓴᐅᓕᕐᓂᖅ ᐃᖅᑲᖓᓂ ᐃᒪᐅᑉ

7. ᑭᓯᐊᓂ ᐊᐃᑦᑑᑎ ᒪᓕᒐᖃᕈᓂ, ᑎᑎᕋᕐᕕᒥᙶᖅᑐᒥᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᓂᕐᓗ ᐃᖅᑲᖓᓂ
ᐅᓕᓯᒪᒐᔪᒃᑎᓪᓗᒍ ᐃᒪᐅᓂᖓ ᐃᓂᒃᓴᓕᐅᖅᑕᐅᓯᒪᕗᖅ ᑲᒥᓯᓇᒧᑦ ᑕᒪᕐᒥᑦ ᐊᐃᑦᑑᑎᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ ᑕᐃᒪᓐᓇ ᓄᓇᐃᑦ ᑭᒡᓕᖓᓄᑦ ᐃᒪᐅᓂᖓ.

ᐊᓯᖏᑦ ᐃᓂᒃᓴᓕᐅᕈᑎᑦ

8. ᐃᓂᒃᓴᓕᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᑲᒥᓯᓇᒧᑦ ᑕᒪᕐᒥᑦ ᐊᐃᑦᑑᑎᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ,
ᑎᑎᕋᕐᕕᒥᙶᖅᑐᓂᑦ ᐊᒻᒪ ᐊᐅᓚᑕᖏᑦ ᐅᑯᓂᖓ
(a) ᐅᔭᕋᖕᓂᐊᕐᕕᓕᒫᑦ ᐊᒻᒪ ᐅᔭᕋᒃᓴᑦ ᑕᐃᒪᓐᓇ ᑕᖏᖃᕈᑎᑦ, ᐃᒪᖃᕈᑎᑦ
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓯᓚ ᕿᐅᒃᑲᖓᑎᓪᓗᒍ ᓇᓂᔭᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓖᑦ, ᐊᑖᓂ
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑕᐃᑲᓂ ᓄᓇᓂᑦ, ᐊᑕᑦᑎᒃᑯᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕈᓐᓇᕐᓗᓂ

4

ᐅᔭᕋᖕᓂᐊᕐᕕᖕᓂᑦ ᐅᔭᕋᒃᓴᓕᒡᓗ ᐊᒻᒪ ᑕᔅᓱᒥᖓ ᐱᔾᔪᑎᖃᕐᓗᓂ

ᐅᐸᒍᓐᓇᕐᓗᓂᐅᒃ ᖄᖓᓂ, ᐊᑐᖅᑕᐅᓗᓂ ᐊᒻᒪ ᓇᔪᕐᕕᒋᔭᐅᓗᑎᑦ ᓄᓇᐃᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓄᓇᐃᓐᓇᑦ ᐊᒻᒪ ᑕᐃᒪᑦᑎᕆᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑯᓂ
ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᕕᒋᓗᒍ ᐊᒻᒪ ᐊᒡᒐᒃᑕᐅᔪᓐᓇᕐᓗᑎᑦ ᐅᕋᔭᒃᓴᑦ; ᐊᒻᒪ
(b) ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᓕᒫᓂᒡᓗ ᐃᖃᓪᓕᐊᖅᑎᓄᑦ ᐃᖃᓪᓕᐊᕐᓂᕐᓗ ᐊᒻᒪ
ᐅᐸᓯᒪᔭᐅᓗᑎᑦ ᐃᖃᓪᓕᐊᖅᑎᓄᑦ ᐊᒻᒪ ᐃᖃᓪᓕᐊᕕᐅᖃᑦᑕᕐᓗᑎᑦ
ᑕᐃᑲᓂᕈᔪᒡᓘᓐᓃᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐲᖅᓯᔪᖃᕐᓂᖅᐸᑦ ᑖᒃᑯᓂᖓ ᓄᓇᓂᒃ.

ᐊᐃᑦᑑᑎᒥᑦ ᑐᓂᓯᔪᓐᓇᖏᑦᑐᖅ ᐃᒪᕐᒥᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᓂᑦ
9. ᑭᓯᐊᓂ ᐊᐃᑦᑑᑎ ᐊᓯᐊᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᑎᑎᖅᑲᒥᑦ ᐊᐃᑦᑑᑎᔪᓕᕆᔪᒥᑦ, ᐊᑐᖅᑐᐊᕐᓂᕐᒧᑦ ᐊᓯᐊᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ ᐅᖃᐅᓯᐅᔪᓂ, ᐊᐃᑦᑑᑎᑕᖃᖏᑎᓪᓗᒍ, ᐊᑐᖅᑐᐊᕐᓂᕐᒧᑦ ᐊᓯᐊᓂᒡᓗ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᓂ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᑐᐊᒧᑦ, ᐱᔪᓐᓇᖅᑎᑕᐅᔪᑦ, ᓇᖕᒥᓂᖁᑎᐅᔪᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᔪᑦ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᑕᓯᕐᒥᑦ, ᑰᖕᒥᑦ, ᑰᕋᓛᒥᑦ ᐊᓯᐊᓂᒡᓗ ᐃᒪᖅᑕᓕᖕᒥᑦ, ᑕᐃᑲᓂ, ᑭᒡᓕᓕᐅᕐᓂᖅ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐅᐸᒃᑕᐅᓂᐊᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᓄᓇᐃᑦ.

ᑎᓯᔪᑦ, ᑰᕋᓛᑦ ᐊᒻᒪ ᑕᓯᐅᑉ ᑭᒡᓕᖏᑦ

ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ ᐅᓯᔭᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᕿᔪᐃᑦ

10. ᑭᓯᐊᓂ ᐊᐃᑦᑑᑎ ᐊᓯᐊᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᑎᑎᖅᑲᒥᑦ ᐊᐃᑦᑑᑎᓕᕆᔪᓂ, ᐊᑐᖅᑐᐊᕐᓂᕐᒧᑦ ᐊᓯᐊᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᐅᔪᓂ ᑭᒃᑯᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᑎᓪᓗᒋᑦ, ᐱᑎᑕᐅᒐᔭᖏᑦᑐᑦ ᐊᐃᑦᑑᑎᓂ, ᐊᑐᖅᑐᐊᕈᑎᓂ ᐊᓯᐊᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᓂᕕᐊᒃᓴᐅᔪᓂ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ
(a) ᑲᔪᓯᑎᑕᐅᒐᔭᖅᑐᓂ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ, ᒪᓕᒐᖅᑎᒍᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᒥᑦ
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᔪᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᑎᓯᔪᓂ,
ᐃᒪᕐᒧᑦ ᓯᒥᒃᑎᔾᔪᑎ, ᑐᓚᒃᑕᕐᕕᒃ, ᓴᐴᓗᑕᑦ ᐳᒃᑕᓛᖅᑐᑦ ᓯᐊᒻᒪᔾᔭᐃᒃᑯᑏᑦ
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᖏᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔮᒧᑦ ᓴᓇᔭᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ, ᐱᔾᔪᑎᖏᑦ
ᐃᑲᔫᑎᐅᒐᔭᖅᑐᑦ ᐊᐅᓚᓂᖓ ᕿᔪᒃ, ᐅᓪᓗᖓᓂ ᐊᐃᑦᑑᑎᑖᖅᑎᓪᓗᒋᑦ, ᐊᑐᖅᑐᐊᖅᑐᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᐊᓂ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᔪᒥᑦ
ᓄᓇᖁᑎᒥᑦ;
(b) ᐃᓱᒪᖅᓱᕈᓐᓇᕐᓗᑎᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᓂᖓ ᐋᖅᑭᒃᑕᐅᓂᖓᓘᓐᓃᑦ
ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᖓᓂ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᒦᑦᑐᒥᑦ (a); ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
(c) ᐃᓱᒪᖅᓱᕈᓐᓇᕐᓗᑎᑦ ᐊᑐᕐᓗᑎᑦ, ᐱᔾᔪᑎᖓ ᐃᑲᔪᓐᓇᕐᓗᓂ ᐊᐅᓚᓂᕆᔭᖓᑦ
ᕿᔪᒃ, ᑕᒪᕐᒥᑦ ᑰᕋᓛᑦ, ᑕᓰᑦ, ᐃᒪᕐᒦᑦᑐᑦ, ᐃᒪᒃᑯᑦ ᐃᕐᕋᔾᔪᑎᐅᖃᑦᑕᖅᑐᓂᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᓃᑦ, ᖁᕐᓗᖕᓃᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᖏᑦ ᓄᓇᒥᑦ ᐊᐳᖅᑕᕈᑎᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᒪᕐᒥᙶᖅᑐᑦ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᓄᓇᒥᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᔪᒥᑦ ᑖᒃᑯᓂᖓ ᐱᔾᔪᑎᖃᖅᑐᓂ.

5

ᐅᐸᒃᑕᐅᒋᐊᖃᖏᑦᑐᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒧᑦ ᖃᐃᖁᔭᔾᔪᑎᑦ ᖁᔭᓐᓈᖅᑕᐅᓇᓱᒃᑎᓪᓗᒍ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᓚᐅᕋᓂ ᑎᒍᔭᐅᕆᐊᖃᕐᒪᖔᑦ ᖃᐅᔨᓇᓱᖕᓂᖅ
11. (1) ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᖏᑎᒍᑦ ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᕐᒧᑦ ᐊᑐᕐᓗᓂ, ᐱᓯᒪᑦᑎᓗᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐅᐸᓯᒪᒍᓂ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑖᓂ ᐊᖅᓵᖅᑕᐅᓐᓂᕈᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ, ᐃᓱᒪᒋᔭᕐᒥᓂ ᒥᓂᔅᑕ, ᐃᓄᒃ ᓈᒻᒪᖏᑦᑐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᒪᓕᒐᖅᑎᒎᖏᓪᓗᓂ ᐊᑐᕐᓂᕈᓂ, ᐱᓯᒪᑦᑎᓗᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐅᐸᒃᓯᒪᓐᓂᕈᓂᐅᒃ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ ᐊᒻᒪ ᐃᓄᖕᒧᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᖏᓐᓇᕈᓂ ᓄᓇᓂᑦ, ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᖓᓂ ᐱᖁᔭᐅᓐᓂᕈᓂ ᒥᓂᔅᑕᒧᑦ ᐱᔨᑦᑎᖃᕐᓗᓂ ᑐᒃᓯᕋᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᒧᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒧᑦ ᖃᐃᖁᔨᔾᔪᑎᑖᕐᓗᓂ ᐃᓄᖕᒧᑦ ᐅᐸᒃᑕᐅᖁᔨᓗᓂ ᑕᔅᓱᒧᖓ ᐃᓄᖕᒧᑦ
(a) ᐃᒪᓐᓇ, ᑭᖑᕙᖏᑦᑎᐊᕐᓗᓂ, ᕿᒪᒡᓗᓂᐅᒃ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᖁᔭᓐᓈᕐᓗᓂᐅᒃ
ᐊᒻᒪ ᐊᑐᕈᓐᓃᕐᓗᓂᐅᒃ, ᐱᓯᒪᔪᓐᓃᕐᓗᓂᓗᐅᒃ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
ᐅᐸᒃᓯᒪᔪᓐᓃᕐᓗᓂᐅᒃ ᓄᓇᐃᑦ; ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
(b) ᐅᓪᓗᓂ 30-ᓂᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒧᑦ ᖃᐃᖁᔭᐅᔾᔪᑎᑕᕇᓯᒪᖅᑎᓪᓗᒍ
ᐃᓄᖕᒧᒃ ᑎᒍᔭᐅᓯᒪᔪᓐᓃᕋᓱᐊᖅᑎᓪᓗᒍ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᓚᐅᕋᓂ ᖃᓄᐃᒻᒪᑦ
ᒪᓕᒐᒃᓴᑎᒍᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎᓕᐅᕋᔭᖏᑦᑐᖅ ᑕᐃᑲᓃᖁᔨᔪᓐᓃᕐᓗᓂ
ᐃᓄᖕᒥᑦ ᓄᓇᖁᑎᓄᑦ.

ᑎᓕᓯᔾᔪᑎ ᐅᐸᒃᓯᒪᒍᓐᓂᕆᐊᖃᕐᓂᕐᒥᓂᑦ

(2) ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒧᑦ ᖃᐃᖁᔭᐅᔾᔪᑎᑖᖅᑐᖃᖅᐸᑦ ᑕᐃᑲᓂ ᐃᓚᒃᑲᓐᓂᖓ (1)−ᒥᑦ ᐊᒻᒪ, ᐅᓪᓗᓂ 30−ᓂᑦ ᑐᓂᔭᐅᓚᐅᖅᑎᓪᓗᒍ, ᐃᓄᒃ ᐊᑎᖃᖅᑐᖅ ᕿᒪᐃᓐᓂᖏᒃᑯᓂ, ᐅᐸᒃᓯᒪᔪᓐᓃᕐᓗᓂᐅᒃ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑐᕈᓐᓃᕐᓗᓂᐅᒃ, ᐱᓯᒪᑦᑏᓐᓇᖅᐸᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐅᐸᒃᓯᒪᐃᓐᓇᕐᓗᓂᐅᒃ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᐊᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᓕᕆᐊᕆᔭᕆᐊᖃᖅᑕᒥᓂ

ᒪᓕᖕᓂᖏᒃᑯᓂ, ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨ ᒪᓕᒐᒃᓴᓕᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎᑖᕐᓗᓂ ᑕᐃᓐᓇ ᐃᓄᒃ ᐅᐸᓯᒪᔪᓐᓃᕐᓗᓂᐅᒃ ᓄᓇᖁᑎᓂᒃ.

ᐃᓄᐃᑦ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎᑖᖅᑐᑦ
(3) ᑎᓕᓯᔾᔪᑎ ᐃᓚᒃᑲᓐᓂᖓ (2)−ᒥᑦ ᑲᔪᓯᑎᑕᐅᒋᐊᓕᒃ ᐅᐊᔅᓯᔨᒧᑦ, ᑐᒡᓕᐊᓄᑦ, ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒧᑦ ᐱᔨᑦᑎᕋᖅᑎ, ᐸᓖᓯᒃᑯᓐᓂᙶᖅᑐᒥᑦ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᐊᓂ ᐃᓄᖕᒧᐊᖅᑕᐅᔪᖅ ᑕᔅᓱᒧᖓ ᐱᔾᔪᑎᒥᑦ ᑕᒪᐃᓐᓄᑦ ᐱᔪᓐᓇᕐᓂᖃᖅᑐᖅ, ᐱᔪᓐᓇᐅᑏᑦ, ᐃᓱᒪᖅᓲᑎᑦ ᐊᒻᒪ ᐱᔪᓐᓇᖅᑎᑕᐅᔪᑦ ᐸᓖᓯᒧᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᑎᓗᑎᑦ ᐱᔭᒃᓴᖏᓐᓂᑦ.

ᑲᔪᓯᑎᑦᑎᓂᖅ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎᒥᑦ

(4) ᐃᓄᒃ ᒪᓕᒐᒃᓴᖅᑖᖅᑐᖅ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎᒥᑦ ᑕᐃᑲᓂ ᐃᓚᒃᑲᓐᓂᖓ (2)-ᒥᑦ ᑐᕌᖅᑎᑕᐅᑎᓪᓗᒍ, ᑭᖑᕙᖏᑦᑎᐊᕐᓗᓂ, ᐊᑎᖃᖅᑎᑕᐅᔪᓐᓃᕐᓗᓂ ᐃᓄᒃ ᒪᓕᒐᒃᓴᖃᖅᑐᖅ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑎᓕᔾᔪᑎᒥᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᐊᓂ ᐃᓚᓕᒫᖏᓪᓗ, ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑏᑦ, ᐱᔨᑦᑎᖅᑏᑦ, ᐱᓕᕆᔩᑦ, ᐊᑐᖅᑐᐊᖅᑐᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᖏᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᕕᒋᔭᖏᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᒡᓗᒥᐅᖃᑎᖏᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᖅᑎᑕᖏᓐᓂᒃ ᐃᓄᖕᒧᑦ.

6

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒧᑦ ᖃᐃᖁᔭᐅᔾᔪᑎᑖᖅᑐᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎᒥᑦ
(5) ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒧᑦ ᖃᐃᖁᔭᐅᔾᔪᑎᑖᖅᑐᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎᒥᑦ ᑕᕝᕙᓂ ᐃᓚᖓᓂᖔᖅᐳᖅ ᑐᓂᓯᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᐃᓐᓇᕐᒧᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖓᓃᑦᑐᒥᑦ ᐊᒻᒪ ᐃᓕᓯᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᑐᓴᒐᒃᓴᖓᓂ ᑲᖐᒋᔭᐅᔪᒥᑦ ᓄᓇᖓᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ, ᑕᐃᑲᓃᑦᑐᖃᖏᑎᓪᓗᒍ ᓄᓇᖓᓂ, ᓴᖅᑭᑎᑦᑎᒐᔭᖅᑐᖅ ᒪᕐᕉᖕᓂᑦ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᒥᓂ ᓄᓇᖁᑖᓂ.

ᐱᔾᔪᑎᐊ

ᐊᑐᓕᖅᑎᓪᓗᒍ ᓇᓕᖅᑲᖅ
12. ᓇᓕᖃᖅ ᐊᑭᓖᓂᕐᒧᑦ ᑐᒃᓯᕋᖅᑕᐅᔪᒥᑦ ᓂᐅᕕᖅᑐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕐᓂᕐᒧᑦ
ᓄᓇᖁᑎᒥᑦ ᐃᓄᖕᒥᑦ ᐊᑭᓖᔭᕆᐊᖃᖏᑦᑐᖅ, ᐅᐸᒃᓯᒪᓗᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑐᕐᓗᓂ ᓄᓇᒥᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᔮᓂ ᓇᓕᖃᐅᑉ.

ᑲᔪᓯᑎᑦᑎᓂᖅ ᑎᑎᖅᑲᓂ

13. ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᑐᖅᑐᐊᖅᑐᖅ, ᐊᖏᕈᑎ, ᐱᔪᓐᓇᐅᑎ, ᐱᓇᔫᑎ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᖅ ᖁᔭᓈᖅᑕᐅᔪᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓴᓇᔭᐅᔪᒥᑦ ᐃᓚᖓᑎᒍ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᐊᒻᒪ

ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᓕᕆᐊᖃᖁᔨᔪᒥᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᓲᕐᓗ ᐊᑐᖅᑐᐊᕐᓂᕐᒧᑦ, ᐊᖏᕈᑎᒧᑦ, ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᓇᔫᑎᒥᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᑎᔪᖃᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᑭᒡᒐᖅᑐᐃᑎᓪᓗᒍ ᑲᒥᓯᓇᒧᑦ ᐃᒪᓐᓇ
(a) ᒥᓂᔅᑕᒥᑦ;
(b) ᑐᒡᓕᐊ ᒥᓂᔅᑕ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᕕᐊᓂ ᐱᔭᒃᓴᖃᖅᑐᒥᑦ ᐊᐅᓚᑕᖓᓂ ᑕᕝᕙᓂ
ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ; ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
(c) ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᐊᓯᐊᓂ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑐᒥᑦ
ᐱᔭᒃᓴᖅᑐᖅ ᐊᐅᓚᑕᖓᓂ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᐊᒻᒪ ᐱᔪᓐᓇᕐᓂᖃᖅᑐᒥᑦ
ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᓗᓂ ᐱᔭᒃᓴᖃᖅᑐᒧᑦ ᒥᓂᔅᑕᒧᑦ.

ᕿᑐᕐᖏᐅᕈᑎ
14. ᖃᖓᑐᐃᓐᓇᖅ ᕿᑐᕐᖏᐅᕈᑎᒥᑦ ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᖃᖅᑐᒥᑦ ᑕᐃᑲᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓱᓕᔫᓂᖓᓂ
ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑮᓇᐅᔭᒃᑯᕕᖕᒧᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑮᓇᐅᔭᒃᕕᑎᒍᑦ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᑐᒃᓯᕋᖅᑕᐅᔪᒥᑦ, ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᖁᑎᒥᑦ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᒪᓕᒐᖓᓂ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ, ᐊᑭᖓ ᕿᑐᕐᖏᐅᕈᑎᐅᖁᔭᐅᔪᖅ ᑕᐃᑲᓂ ᐃᓚᒃᑲᓐᓂᖓ 17(1)−ᒥᑦ ᑮᓇᐅᔭᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᓂᕐᒧᑦ ᐱᖁᔭᖓᓂ, ᑕᐃᒪᓐᓇ ᕿᑐᕐᖏᐅᑎ ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᐅᒐᓗᐊᕐᒪᙶᑦ ᑕᐃᑲᓂ ᑭᒡᓕᖁᑎᐊᓂ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᓇᓗᓇᐃᒃᑕᕐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᖃᖏᑦᑐᒥᑦ ᒪᓕᒐᖅᑎᒍᑦ ᑎᑎᖅᑲᖁᑖᓂ ᐋᒃᑲᓪᓘᓐᓃᑦ.

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔾᔪᑎᕕᓂᕐᒥᑦ ᖃᓄᖅᑑᕐᓂᖅ
15. ᒪᓕᒐᒃᓴᑎᒍᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔭᖓᓂ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᐅᑉ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ
ᐱᓕᕆᐊᖑᔪᒥᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᔪᒥᒡᓘᓐᓃᑦ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᐱᔾᔪᑎᐅᕗᖅ

7

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔾᔪᑎᕕᓂᕐᒥᑦ ᖃᓄᖅᑑᖅᑕᖓᓂ ᑭᒡᒐᖅᑐᐃᔪᒥᑦ ᐱᓕᕆᐊᖑᔪᒥᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᑎᑦᑎᔪᒥᒡᓗᓐᓃᑦ ᐊᔾᔨᖓᓂ ᐱᓕᕆᐊᖑᒐᔭᖅᑐᖅ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᐊᓯᐊᓂ ᒪᓕᒐᒃᓴᑎᒍᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔪᒥᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᒧᑦ.

ᑎᑎᕋᕐᕕᓕᕆᓂᖅ ᐊᒻᒪ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᓂᖅ

ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔩᑦ
16. (1) ᒥᓂᔅᑕ ᓂᕈᐊᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨᓂ ᐱᔾᔪᑎᒋᓗᒍ ᑎᑎᕋᕐᕕᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐊᒻᒪ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᓂᕐᒧᑦ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ.

ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᖅ ᓂᕈᐊᖅᓯᓂᕐᒧᑦ ᑎᒃᑯᐊᖅᑕᐅᓂᕐᓘᓐᓃᑦ
(2) ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᐱᔭᕆᐊᖃᖅᐳᖅ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᕐᒥᑦ ᓱᓕᓂᕋᖅᑕᐅᔪᒥᑦ ᓂᕈᐊᖅᓯᓂᖅ ᑎᒃᑯᐊᖅᑕᐅᓂᕐᓘᓐᓃᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᒪᐃᑦᑕᕆᐊᓕᒃ, ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑎᒍᑦ, ᑐᓂᔭᐅᓗᓂ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᖓ ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᑲᒪᔪᒥ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨᐅᑉ ᐅᐸᒃᑲᔭᖅᑕᒥᓂ ᑕᐃᑲᓂ ᐃᓚᒃᑲᓐᓂᖓ 17(1)−ᒥᑦ.

ᐃᓯᕈᓐᓇᖅᑎᑕᐅᔪᖅ

17. (1) ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᐃᒪᓐᓇᐃᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ, ᐱᔾᔪᑎᒋᓗᒍ ᒪᓕᒃᑲᓗᐊᕐᒪᖔᑦ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ, ᐃᓯᕐᓗᓂ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᐅᒃᐱᕈᓱᒃᐸᑦ ᐱᑕᖃᕈᓂ ᑎᑎᖅᑲᖁᑎᒥᑦ, ᑐᓴᒐᒃᓴᒥ ᐊᓯᐊᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᐱᖁᑎᒥᑦ ᑕᐃᒪᓐᓇ ᐱᖁᔭᕐᒥᙶᕈᓂ.

ᐱᔪᓐᓇᕐᓂᕆᔭᐅᔪᑦ ᐃᓯᕈᓐᓇᕐᓗᓂ
(2) ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᐃᒪᓐᓇᐃᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ, ᐱᔾᔪᑎᖓ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᒥᓂ ᒪᓕᒃᑐᖃᕋᓗᐊᕐᒪᖔᑦ ᑕᔅᓱᒥᖓ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ,
(a) ᖃᐅᔨᓴᕐᓗᓂ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᑎᑎᖅᖃᒥᑦ, ᑐᓴᒐᒃᓴᒥᑦ ᐊᓯᐊᓂᒡᓘᓐᓃᑦ
ᐱᖁᑎᒥᑦ ᐃᓂᒋᔭᕐᒥᓂ ᐊᒻᒪ ᒪᒃᐱᖅᓯᓗᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᒪᒃᐱᓯᖁᔨᓗᓂ

ᐴᖃᐅᑎᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᐊᓂ ᐱᖁᑎᒥᑦ;
(b) ᖃᐅᔨᓴᕐᓗᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᒥᑦ ᖃᐅᔨᓴᕐᓗᓂ ᑭᓱᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ
ᐃᓂᒋᔮᓂ;
(c) ᐲᖅᓯᓗᓂ ᖃᐅᔨᓴᕐᓂᐊᖅᑕᒥ ᑭᓱᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᐃᓂᖓᓃᑦᑐᒥᑦ;
(d) ᐊᑐᕐᓗᓂ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑐᕆᐊᖃᓕᖅᑐᒥᑦ, ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ
ᖃᕋᓴᐅᔭᓕᕆᔾᔪᑎᒥᑦ ᐃᓂᖓᓂ ᖃᐅᔨᓴᕐᓗᓂ ᑐᓴᒐᒃᓴᑐᐃᓐᓇᒃᒥᑦ
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᔪᒥᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᓯᕐᒥᑦ;
(e) ᓴᓇᓗᓂ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓴᓇᐅᔭᓕᖅᑐᒥᑦ, ᑭᓱᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᑐᓴᒐᒃᒥᑦ ᑕᐃᒪᓐᓇ
ᐸᐃᑉᐹᖑᖅᑎᑕᐅᓯᒪᔪᒥᑦ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᐊᓂ
ᖃᕋᓴᐅᔭᓕᕆᔾᔪᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᒥᑦ, ᐊᒻᒪ ᐲᖅᓯᓗᓂ ᐸᐃᑉᐹᙳᖅᑐᒥᑦ, ᖃᐅᔨᓴᕐᓂᐊᕐᓗᓂᐅᒃ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᔾᔨᖓᓂ ᐱᓗᓂ;
(f) ᐊᑐᕐᓗᓂ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑐᕆᐊᖃᓕᖅᑐᒥᑦ, ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ
ᐅᓄᖅᓯᑎᑦᑎᔾᔪᑎᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑐᓴᐅᒪᔾᔪᑎᒥᑦ ᐃᓂᖓᓂ;

8

(g) ᐊᔾᔨᓕᐅᖅᓯᓗᓂ ᐊᒻᒪ ᓂᐱᓕᐅᖅᓯᓗᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑎᑎᕋᐅᔭᕐᓗᓂ;
(h) ᒪᓕᒐᒃᓴᖃᖅᑎᑦᑎᓗᓂ ᓇᖕᒥᓂᖃᖅᑐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᓄᖕᒥᑦ ᑲᒪᔨᐅᔪᒥᑦ
ᑕᐃᑲᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᑕᐃᑲᓂ ᑭᓇᐅᓂᕐᒥᓂ
ᓇᓗᓇᐃᕈᓐᓇᖅᑐᒥᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨᒥᑦ ᓈᒻᒪᒋᔭᕐᒥᓂ
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓄᖅᑲᑎᑦᑎᓗᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᒋᐊᖅᑎᑦᑎᓗᓂ ᖃᓄᐃᓕᐅᕆᐊᖃᖅᑕᒥᓂ;
(i) ᐱᖁᔨᓗᓂ ᓇᖕᒥᓂᖃᖅᑎᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᓄᖕᒥᑦ ᐱᓯᒪᑦᑎᔪᒥᑦ, ᐸᖅᑭᔪᒥᑦ
ᐊᐅᓚᑦᑎᔪᒥᒡᓘᓐᓃᑦ ᑭᓱᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᐃᓂᖓᓃᑦᑐᒥᑦ ᐊᐅᓚᔾᔭᖁᖏᓪᓗᒍ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑭᒡᓕᖃᖅᑎᑦᑎᓗᓂ ᐊᐅᓚᓂᕆᔭᖓ, ᑕᐃᒪᓐᓇᐅᒍᓂ,
ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨᐅᑉ ᐃᓱᒪᒋᔭᕐᒥᓂ, ᐱᔭᕆᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑎᓪᓗᒍ;
(j) ᐱᖁᔨᓗᓂ ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᐅᓚᐅᑎᓕᖕᒥᑦ,
ᐃᖏᕐᕋᔾᔪᑎᒥᑦ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓱᓇᒃᑯᑖᒥᑦ ᑕᐃᓃᑦᑐᒥᑦ ᑲᒪᒋᔭᐅᓕᕐᓗᓂ
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓄᖅᑲᑎᑦᑎᓗᓂ ᐊᐅᓚᑕᒥᓂᒃ; ᐊᒻᒪ
(k) ᓄᖅᑲᖓᑎᑦᑎᓗᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐅᐸᓗᐊᖅᑕᐃᓕᒪᑎᑦᑎᓗᓂ ᑕᒪᕐᒥᑦ
ᐃᓚᖓᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᑕᐃᑲᓂ.

ᐃᑲᔪᕆᐊᖃᕐᓂᖅ

(3) ᓇᖕᒥᓂᖃᖅᑎ ᐃᓄᖕᒥᒡᓘᓐᓃᑦ ᑲᒪᔪᒥᑦ ᐃᓂᖓᓂ ᐊᒻᒪ ᑕᐃᑲᓃᑦᑐᓕᒫᑦ ᐃᓄᐃᑦ
ᑕᐃᒪᓐᓄᑦ ᐃᑲᔪᕆᐊᖃᖅᐳᑦ ᐱᖁᔨᑎᓪᓗᒍ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᐱᓕᕆᐊᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥ ᑕᕝᕙᓂ ᐃᓚᖓᓂ ᐊᒻᒪ ᑐᓂᓯᒋᐊᓕᒃ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᑎᑎᖅᑲᖁᑎᒥᑦ

ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᒥᑦ, ᐊᒻᒪ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᑎᓗᑎᑦ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᖃᕋᓴᐅᔭᕐᒥᙶᖅᑐᒥᑦ, ᐱᔭᕆᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑐᒥᑦ ᐱᔾᔪᑎᐊᓂ.

ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᐱᖃᑎᒋᔭᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ
(4) ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᐱᖃᑎᒋᔭᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᐊᓯᐊᓂ ᐃᓄᖕᒥᑦ ᐅᒃᐱᕈᓱᒃᑯᓂ ᐃᑲᔪᖅᑕᐅᔭᕆᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑯᓂ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖏᓐᓂᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᕈᓐᓇᕐᓗᓂ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑕᕝᕙᓂ ᐃᓚᖓᓂ.

ᐃᒡᓗᒋᔭᐅᔪᖅ

(5) ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᐃᓯᕆᐊᖃᙱᑦᑐᖅ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᑐᖅᑕᐅᓕᒑᔪᒥᑦ ᐊᒻᒪ ᐊᑐᖅᑕᐅᖏᓐᓇᓕᖅᑐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᓚᐅᑲᒃᑐᒥᑦ ᓇᖕᒥᓂᖁᑎᒋᔭᐅᔪᒥᑦ ᐃᒡᓗᒥᑦ.

ᓇᖕᒥᓂᖁᑎᒋᔭᐅᔪᖅ
18. ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᐊᒻᒪ ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᒪᓕᒃᑐᒥᑦ ᐃᓯᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ

ᓇᖕᒥᓂᖁᑎᒋᔭᐅᔪᒥᑦ, ᐊᓯᐊᒍᑦ ᐃᒡᓗᖁᑎᒋᔭᐅᔪᒥᑦ, ᐊᒻᒪ ᖃᓂᒋᔮᓄᕐᓗᓂ ᐅᐸᒐᓱᒃᑎᓪᓗᓂᐅᒃ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᖓᓂ ᐃᓚᒃᑲᓐᓂᖓ 17(1)−ᒥᑦ.

9

ᓱᓕᖏᑦᑐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᔪᒥᑦ ᑐᓴᖅᑎᑦᑎᓂᖅ
19. (1) ᐃᓄᒃ ᖃᐅᔨᒪᑎᓪᓗᒍ ᓱᓕᖏᑦᑐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᔪᒥᑦ
ᐅᓂᒃᑳᓕᐅᕆᐊᖃᖏᑦᑐᖅ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓱᓕᖏᑦᑐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᔪᒥᑦ ᑐᓴᐅᒪᑎᑦᑎᒋᐊᖃᖏᑦᑐᖅ, ᐱᓪᓗᒍ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᒥᑦ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ, ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨᒧᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᐱᔭᒃᓴᖓᓂ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐃᓚᖓ 17−ᒥᑦ.

ᐊᒡᕕᐊᕈᑎ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᐳᖅᑕᕈᑎ
(2) ᐃᓄᐃᒃ ᐊᒡᕕᐊᕈᑎᖃᕆᐊᖃᖏᓚᖅ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᐳᖅᑕᕈᑎᖃᕐᓗᓂ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨᒥᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᐱᔭᒃᓴᒥᓂ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐃᓚᖓ 17−ᒥᑦ.

ᐊᐅᓚᔾᔪᑎᑦ ᑮᓇᐅᔭᕐᒧᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᑦ

ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᑦ

ᒪᓕᒐᒃᓴᖅ ᒪᓕᒐᕐᓂ ᓱᕋᐃᔪᑦ

20. (1) ᐃᓄᓕᒫᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᑦ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᒪᓕᖏᑦᑐᑦ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ, ᒪᓕᒐᒃᓴᒥᑦ,
ᖃᓄᐃᓕᐅᖁᔭᐅᔪᒥᑦ, ᐃᓱᒪᓕᐅᕆᔭᐅᔪᒥᒃ, ᒪᓕᒃᑕᒃᓴᒥᑦ ᓂᕈᐊᖅᑕᓯᒪᕗᖅ ᐱᖁᔭᕋᓛᑎᒍᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂ ᓱᕋᐃᔪᖅ ᐊᒻᒪ ᓱᒋᐊᑕᐅᒐᔭᖅᐳᖅ ᖃᓄᑎᒋᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᖕᒪᖔᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐱᖁᔭᕋᓛᑎᒍᑦ.

ᐱᔾᔪᑎᖓ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᓂᖅ

(2) ᐱᔾᔪᑎᖓ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᓂᖅ ᑲᔪᖏᖅᓴᐃᒍᑕᐅᓇᓱᐊᖅᖢᓂ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ
ᐊᒻᒪ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᖏᓗᓂ.

ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᔪᑦ ᑐᑭᒧᐊᒃᑎᑦᑎᔩᑦ, ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑏᑦ, ᐊᓯᖏᓪᓗ.
21. ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᑦ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᓂᕈᑎᑦ, ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᑐᑭᒧᐊᒃᑎᑦᑎᔨᒥᑦ,
ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑭᒡᒐᖅᑐᐃᔨᒥᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᓄᑦ ᐱᖁᔨᔪᕕᓂᕐᒥᑦ, ᐊᐅᓚᑦᑎᔪᕕᓂᕐᒥᑦ, ᐊᖏᖅᑐᕕᓂᕐᒥᑦ, ᐱᔪᓐᓇᖅᑎᑦᑎᓐᓂᕈᓂ ᐅᕝᕙᓗᓐᓃᑦ ᐱᖃᑕᐅᓐᓂᕐᓗᓂ ᐱᓕᕆᐊᖃᖅᑎᑦᑎᓐᓂᕈᓂ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᑎᓪᓗᒋᑦ ᐊᒻᒪ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᕗᖅ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᓗᓂ ᖃᓄᑎᒋᑦ

ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᖕᒪᖔᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐱᖁᔭᕋᓛᑎᒍᑦ, ᑕᐃᒪᓐᓇ ᐋᒃᑳᓪᓘᓐᓃᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᑎᑕᐅᓐᓂᕈᑎᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᙶᖅᑐᒥᑦ.

ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ
22. ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᑎᑦᑎᔪᒥᑦ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᐃᓄᖕᒧᑦ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ
ᓱᕋᐃᔪᕕᓂᕐᒥᑦ, ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᑦᑎᐊᕐᓂᖅᐸᑦ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᔪᖅ ᐸᓯᔭᐅᑎᓪᓗᒍ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᒧᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑭᒡᒐᖅᑐᐃᔪᒥᑦ ᐃᓄᖕᒥᑦ, ᑕᐃᒪᓐᓇ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᐅᖏᓪᓗᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑭᒡᒐᖅᑐᐃᔪᖅ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᒃᐸᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᓐᓂᕈᓂ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ.

10

ᓇᓪᓕᐅᒃᑯᒫᖅ ᐊᒻᒪ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᖅ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᓂᕐᒧᑦ
23. (1) ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᐅᒃᐱᕈᓱᑦᑎᐊᖅᐸᑦ ᐱᔾᔪᑎᖃᑦᑎᐊᕐᓗᓂ ᐃᓄᒃ ᐸᓯᔭᐅᓗᓂ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᓂᕐᒧᑦ, ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ ᐊᒻᒪ ᐱᔾᔪᑎᖓ ᑲᒪᒋᔭᐅᓕᓂᖓ ᐃᓄᖕᒧᑦ.

ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖏᑦ
(2) ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᔪᖃᖅᐸᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ ᐃᒪᓐᓇᐃᑦᑕᕆᐊᓕᒃ
(a) ᐊᑎᖓ ᐱᔭᐅᓗᓂ ᐃᓄᑦ ᐅᒃᐱᕆᔭᐅᔪᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᓂᖓ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ
ᓱᕋᐃᓂᕐᒧᑦ;
(b) ᐋᖅᑭᒃᑕᐅᓗᑎᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᒃᑕᐅᔪᑦ;
(c) ᐋᖅᑭᒃᑕᐅᓗᑎᑦ ᖃᓄᑎᒋᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᒐᔭᕐᒪᖔᑦ;
(d) ᑐᓴᖅᑎᑕᐅᓗᓂ ᐃᓄᒃ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᖏᓐᓂᑦ ᑐᒃᓯᕋᕈᓐᓇᕐᓗᓂ
ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᖁᔨᓗᓂ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᒃᑕᖓᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᖃᓄᑎᒋ

ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᒐᔭᕐᒪᖔᑦ, ᐊᒻᒪ ᐃᓱᓕᕝᕕᖓ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᒋᔭᕆᐊᖃᖅᑕᒥᓂ;
(e) ᑐᓴᖅᑎᑕᐅᓗᓂ ᐃᓄᒃ ᖃᖓ ᐊᒻᒪ ᖃᓄᖅ ᐊᑭᓖᒍᓐᓇᕐᒪᖔᑦ
ᓱᒋᐊᕈᑎᒋᔭᖓ; ᐊᒻᒪ
(f) ᑐᓴᖅᑎᑕᐅᓗᓂ ᐃᓄᒃ ᐃᒪᓐᓇ, ᐊᑭᓖᓂᖏᒃᑯᓂ ᓱᒋᐊᕈᑎᒥᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
ᐱᓕᕆᐊᖃᖏᒃᑯᓂ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᐊᓂ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᖓᓂ

ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᒦᑦᑐᒥᑦ (ᑭ), ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᒐᔭᖅᑐᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᔪᖅ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ
ᓱᕋᐃᓂᕐᒧᑦ ᐊᒻᒪ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔭᖅᑐᖅ.

ᑐᓴᐅᒪᔾᔪᑎᓚᑦᑖᖑᒍᓂ
(3) ᓇᓗᓇᐃᕈᑎᒃᓴᖃᖏᑎᓪᓗᒍ, ᑎᑎᖅᑲᖁᑎᒥᑦ ᓴᖅᑭᑦᑐᖃᖅᐸᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᒥᑦ
ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑕᕝᕙᓂ ᐃᓚᖓᓂ ᐅᒃᐱᕆᔭᐅᓂᐊᕋᓱᒋᔭᐅᒐᔭᖅᑐᖅ ᐊᒻᒪ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᖅ ᐱᔾᔪᑎᖏᑦ ᖃᖓᑐᐃᓐᓇᒃᑯᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᑎᑦᑎᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ.

ᒪᓕᒐᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᓂᑦ

ᐃᓚᖏᑦ ᓴᐳᓐᓂᐊᕈᑎᖃᖏᑦᑐᑦ
24. (1) ᐃᓄᒃ ᐊᑎᖃᖅᑐᖅ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᒥᑦ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᔪᖅ ᓴᐳᓐᓂᐊᕈᑎᖃᖏᑦᑐᖅ ᐱᔾᔪᑎᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᑕᐃᒪᓐᓇ
(a) ᓄᖅᑲᖓᑎᑦᑎᓇᓱᖕᓂᖏᑉᐸᑦ ᒪᓕᒐᒃᓴᖓᓂ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ;
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
(b) ᓈᒻᒪᒐᓱᐊᕐᓗᓂ ᐊᒻᒪ ᓱᓕᔪᒥᑦ ᐅᒃᐱᕆᔭᐅᒃᐸᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᑦ, ᓱᓕᒍᑎᑦ,
ᐸᓯᔭᐅᓂᕋᖅᑕᐅᒍᓂ ᐃᓄᒃ.

11

ᐃᓄᖕᓄᑦ ᒪᓕᒐᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᓯᐅᑦ
(2) ᑕᒪᕐᒥᑦ ᒪᓕᒐᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᓪᓗ ᐃᓄᖕᓄᑦ ᒪᓕᒐᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᔾᔪᑎᖃᖅᑐᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᔾᔪᑎᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐸᓯᔭᐅᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᐱᕋᔭᒃᑐᒥᑦ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᑐᕌᖓᕗᑦ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᓂᕐᒧᑦ ᑕᐃᒪᓐᓇ ᓈᒻᒪᖏᑦᑑᒋᐊᒃᓴᖓᓂ ᑕᔅᓱᒥᖓ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ.

ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᖅᑲᐃᓐᓇᖅᑎᓪᓗᒍ
25. ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑲᔪᓰᓐᓇᖅᑐᖃᖅᑎᓪᓗᒍ
ᐊᑕᐅᓯᐊᖏᑦᑐᒥᑦ ᐅᓪᓗᕐᒥᑦ ᐊᓯᐊᓂ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᖏᓐᓇᖅᑎᓪᓗᒍ ᐅᓪᓗᖓ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᑎᓪᓗᒍ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑲᔪᓰᓐᓇᖅᑎᓪᓗᒍ.

ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᖃᑎᓪᓗᒍ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᕋᔭᒃᑐᖃᖅᑎᓪᓗᒍ
26. ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᐱᖁᔭᕐᒦᑦᑐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
ᖁᔭᓈᖅᑕᐅᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᙶᖅᑐᒥᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᔪᖃᑎᓪᓗᒍ ᐱᕋᔭᒃᑐᒧᑦ, ᐊᒻᒪ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᔪᖅ ᐱᕋᔭᒃᑐᓂ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᖃᐃᓂᕐᒧᑦ.

ᐃᓱᓕᕝᕕᓕᒃ
27. ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᔪᖃᕐᓂᖏᑉᐸᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ ᐅᖓᑖᓂ ᒪᕐᕉᒃ ᐊᕐᕌᒍᓂ ᐅᓪᓗᖓᓂ
ᒥᓂᔅᑕ ᖃᐅᔨᓚᐅᖅᑎᓐᓇᒍ ᐱᖁᔭᕐᓂᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᖁᔭᓈᖅᑕᐅᔪᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᐸᓯᔭᐅᑎᓪᓗᒍ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᖃᐃᔪᒧᑦ.

ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᔪᑦ

ᑐᒃᓯᕋᕈᓐᓇᕐᓂᖅ ᕿᒥᕐᕈᖁᔨᔪᒥᑦ
28. ᐃᓄᒃ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᖅ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᓂᕐᒧᑦ ᐃᒪᐃᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ, ᐅᓪᓗᓂ 30 −ᓂᑦ
ᐱᔨᑦᑎᖅᑕᐅᓚᐅᖅᑎᓪᓗᒍ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑯᓂᐅᑎᒋᔪᒥᑦ ᐱᖁᔭᐅᓯᒪᔪᓂ ᐱᖁᔭᕋᓛᑎᒍᑦ, ᑐᒃᓯᕋᕈᓐᓇᖅᐳᖅ ᒥᓂᔅᑕᒧᑦ ᕿᒥᕐᕈᖁᔭᓗᓂ ᖃᓄᑎᒋᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᒐᔭᕐᒪᖔᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᖏᓐᓂᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ, ᑕᒪᕐᒥᒡᓘᓐᓃᑦ.

ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᔪᖃᖅᐸᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᖁᔭᓈᖅᑕᐅᔪᒥᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓂᖓ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᕕᓂᕐᒥᑦ
29. ᖃᖓᑐᐃᓐᓇᒃᑯᑦ ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᖃᓚᐅᖅᑎᓐᓇᒍ ᕿᒥᕐᕈᖁᔭᐅᔪᒥᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᖃᖅᐸᑦ
ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ ᒥᓂᔅᑕᒧᐊᖅᑕᐅᔪᒥᑦ, ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ ᖁᔭᓈᖅᓯᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᔪᒥᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᔪᖃᖅᐸᑦ.

ᕿᒥᕐᕈᓂᖅ
30. ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᕐᒥᑦ ᕿᒥᕐᕈᖁᔨᔪᒥᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᒥᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ, ᒥᓂᔅᑕ
ᕿᒥᕐᕈᔭᕆᐊᖃᖅᑐᖅ.

12

ᐱᔾᔪᑎᖓ ᕿᒥᕐᕈᖁᔨᓂᕐᒧᑦ
31. (1) ᒥᓂᔅᑕ ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᕆᐊᓕᒃ, ᑕᐃᒪᐃᑦᑕᕆᐊᖃᕐᓂᕈᓂ, ᑕᐃᒪᓐᓇ ᖃᓄᑎᒋᑦ
ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᖃᕋᔭᕐᒪᖔᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐱᖁᔭᕋᓛᑎᒍᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑕᐃᒪᓐᓇ ᐃᓄᒃ ᐸᓯᔭᒃᓴᕈᖕᓂᕈᓂ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᓂᕐᒧᑦ, ᑕᒪᕐᒥᒡᓘᓐᓃᑦ.

ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᓂᖅ
(2) ᒥᓂᔅᑕ ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᕆᐊᓕᒃ ᑎᑎᖅᑲᑎᒍᑦ ᐱᔾᔪᑎᖓᓂᒡᓗ ᐃᓄᖕᒧᑦ ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᒥᑦ ᕿᒥᕐᕈᖁᔨᔪᒥᑦ ᐊᔾᔨᖓᓂ ᑐᓂᓯᒋᐊᖃᕆᕗᕐᓗ ᐃᓱᒪᓕᐅᕐᓂᐊᖅᑎᓪᓗᓂᐅᒃ ᐊᒻᒪ ᐱᔾᔪᑎᖏᓐᓂᑦ.

ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᒍᓐᓃᖅᑎᑕᐅᑎᓪᓗᒍ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᖅ
(3) ᒥᓂᔅᑕ ᐃᓱᒪᒃᓴᓯᐅᖅᐸᑦ ᖃᓄᑎᒋᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᖅ ᒪᓕᖕᓂᖏᒃᑯᓐᓂ ᐱᖁᔭᕋᓛᑎᒍᑦ, ᒥᓂᔅᑕ ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᒍᓐᓃᑎᒋᐊᖃᖅᑕᖓ.

ᐱᔭᒃᓴᕆᔭᐅᔪᖅ
(4) ᒥᓂᔅᑕᐅᑉ ᐃᓱᒪᒋᒍᓂᐅᒃ ᐃᓄᒃ ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᕕᓂᖅ ᕿᒥᕐᕈᔨᑎᓪᓗᒍ ᐸᓯᔭᐅᑎᓪᓗᒍ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᕕᓂᐅᔪᖅ, ᑕᐃᒪᓐᓇ ᐃᓄᒃ ᐸᓯᔭᐅᓂᖓ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᒐᔭᖅᑐᖅ ᐃᓱᒪᓕᐅᕆᔭᐅᑎᓪᓗᒍ.

ᐃᓱᒪᓕᐅᕆᔭᐅᑎᓪᓗᒍ ᑭᖑᓪᓕᕐᒥᑦ

(5) ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᑐᖃᑎᓪᓗᒍ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑕᕝᕙᓂ ᐃᓚᖓᓂ ᑭᖑᓪᓕᖅᐹᖑᕗᖅ
ᒪᓕᒐᖅᑎᒍᓪᓗ ᓄᖅᑲᖅᑎᑕᐅᒐᔭᖏᑦᑐᖅ ᐊᒻᒪ, ᑭᓯᐊᓂᓕ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒥᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᒃᐸᑦ, ᐱᔾᔪᑎᖏᓪᓗᓂ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔾᔪᑎᕕᓂᕐᒥᑦ ᖃᓄᖅᑑᖅᑕᐅᔾᔮᖏᑎᓪᓗᒍ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᖏᓪᓗᓂ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒥᑦ.

ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᔭᕆᐊᖃᕐᓂᖅ
32. ᓇᓗᓇᐃᕈᑎᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᒃᐸᑕ, ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨ
ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᔪᕕᓂᖅ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ ᐃᓕᓴᖅᓯᒋᐊᓕᒃ, ᓱᓕᓂᖅᓴᐅᔪᖅᓯᐅᖅᑕᐅᑎᓪᓗᒍ, ᐃᓄᒃ ᐊᑎᖃᖅᑐᖅ ᐸᓯᐅᔭᔪᕕᓂᖅ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᖅ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓗᓂ.

ᐱᔭᒃᓴᕆᔭᐅᔪᖅ

ᐊᑭᓖᓂᖅ
33. ᐃᓄᖕᒥᑦ ᐊᑭᓖᔪᖃᖅᐸᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᓂᕐᒥᓂᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓯᒪᔪᒥᑦ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᔭᕐᒥᓂ,
ᐃᓄᒃ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᒐᔭᖅᑐᖅ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᓂᐊᕋᓱᒋᔭᐅᓗᓂ ᐊᒻᒪ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᑎᑦᑎᔪᑦ ᐃᓱᓕᓐᓂᐊᕋᓱᒋᔭᐅᓗᓂ.

ᐱᓕᕆᐊᖃᙱᓐᓂᖅ
34. ᐃᓄᒃ ᐊᑭᓖᓂᖏᑉᐸᑦ ᓱᒋᐊᕈᑎᒥᓂ ᐋᖅᑭᒃᓯᒪᑎᓪᓗᒍ ᓇᓗᓇᐃᕈᑎᖓᓂ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ
ᓱᕋᐃᓂᕐᒧᑦ, ᑐᒃᓯᕋᖅᑕᐅᔪᒥᑦ ᕿᒥᕐᕈᔪᖃᕐᓂᖏᑉᐸᑦ ᑕᐃᑲᙵᓂ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᖓᓂ

13

ᐃᓚᖓ 32−ᒥᑦ, ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᒐᔭᖅᑐᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᔪᖅ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᓂᕐᒥᓄᑦ ᐊᒻᒪ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᖅ.

ᐋᖅᑭᐅᒪᑎᓪᓗᒍ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᓂᑦ

ᐊᑭᓕᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᖓᓄᑦ
35. (1) ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᖅ ᐊᐅᓚᑦᑎᑎᓪᓗᒍ ᐊᑭᓕᒃᓴᒥᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᖓᓄᑦ ᐊᒻᒪ
ᐋᖅᑭᐅᒪᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒥᑦ ᒪᓕᒐᖅᑎᒍᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᔪᓂᑦ.

ᐃᓱᓕᕝᕕᒃᓴᖓ

(2) ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔪᖃᕋᔭᖏᑦᑐᖅ ᐋᖅᑭᐅᒪᔾᔪᑎᒃᓴᒥᑦ ᐊᑭᓕᒃᓴᒥᑦ ᐅᖓᑖᓅᖏᑦᑐᖅ ᐊᕐᕌᒍᑦ ᑕᓪᓕᒪᓂᒃ ᐅᓪᓗᖓᓂ ᐊᑭᓕᒃᓴᖅ ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᙳᖅᑐᕕᓂᐅᑎᓪᓗᒍ.

ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᖅ
36. (1) ᒥᓂᔅᑕ ᑐᓂᓯᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᕐᒥᑦ ᐊᑭᓖᖏᑦᑐᕕᓂᕐᒥᑦ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᕐᒥᑦ
ᐊᑭᖓᓂ ᐊᑭᓕᒃᓴᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᑕᐃᑲᓂ ᐃᓚᒃᑲᓐᓂᖓ 35(1)−ᒥᑦ.

ᐊᑎᓕᐅᖅᑕᐅᓂᖅ
(2) ᐊᑎᓕᐅᖅᑐᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒥᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ
ᐊᐅᓚᑕᖏᓐᓂᑦ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᕐᒥᑦ ᐊᑭᓖᔪᖃᖏᑎᓪᓗᒍ ᐊᔾᔨᖓᓂ ᐊᑑᑎᖃᖅᐳᖅ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᓂᒃᑯᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒥᑦ ᐊᑭᓖᓗᓂ ᐊᑭᖓᓂ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᔮᓂ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᕐᒥᑦ ᐊᒻᒪ ᑕᒪᕐᒥᑦ ᑐᕌᖓᔪᑦ ᐊᑎᓕᐅᖅᑐᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᐊᑭᖏᓐᓂᑦ.

ᐱᕋᔭᒃᑐᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᓪᓗ

ᐱᕋᔭᒃᑐᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᓄᓇ ᐊᑐᖅᑕᐅᓂᖓᓄᑦ
37. (1) ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᕗᖅ ᐱᕋᔭᖕᓂᕐᒧᑦ ᐃᒪᓐᓇ
(a) ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᒍᓂ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᖁᔭᕋᓛᒥᑦ ᑕᐃᑲᓂ
ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᓂ 43(1)(a) ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ (b)−ᒥᑦ; ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
(b) ᒪᓕᖕᓂᖏᒃᑯᓂ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᐃᓱᓕᕝᕕᓕᖕᒥᑦ
ᖃᓄᐃᓕᐅᕆᐊᖃᖅᑕᒥᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᒥᑦ ᑐᓂᓯᔭᕆᐊᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᐱᖁᔭᕋᓛᑎᒍᑦ.

ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᓂᖅ

(2) ᐃᓄᓕᒫᑦ ᐱᕋᔭᒃᑐᕕᓂᐅᓐᓂᕈᓂ ᑕᐃᑲᓂ ᐃᓚᒃᑲᓐᓂᖓ (1) ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᕗᖅ ᐱᕕᒡᔪᐊᖑᖏᓐᓂᖅᓴᒥᑦ ᐱᕋᔭᖕᓂᕐᒧᑦ,
(a) ᓯᕗᓪᓕᕐᒥᑦ ᐱᕋᔭᒃᐸᑦ, ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᖅᑖᕐᓗᓂ
ᐅᖓᑖᓄᖏᑦᑐᖅ $100,000−ᒥᑦ; ᐊᒻᒪ

14

(b) ᑭᖑᓪᓕᕐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᕋᔭᒃᑲᓐᓂᕐᓗᓂ, ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᑖᕋᔭᖅᑐᖅ
ᐅᖓᑖᓄᖏᑦᑐᖅ $200,000−ᒥᑦ.

ᐱᕋᔭᒃᑐᑦ ᐃᓯᕆᐊᖃᖏᑕᕐᒥᓄᑦ ᐃᓯᖅᑐᓄᑦ
38. ᐃᓄᒃ ᓇᔪᐃᓐᓇᖅᑎᓪᓗᒍ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᓂᒃ, ᐅᑎᕐᕕᒋᑎᓪᓗᓂᐅᒃ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑲᖐᒋᔭᐅᓐᓂᖅᐸᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᓯᒪᑦᑎᓗᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓇᔪᕐᕕᒋᓗᓂᐅᒃ ᒪᓕᒐᒃᓴᑖᖅᑎᑕᐅᔭᕇᖅᓯᒪᑎᓪᓗᒍ ᕿᒪᒡᓗᓂᐅᒃ ᑕᐃᑲᓂ ᐃᓚᖓ 11-ᒥᑦ ᑕᐃᑲᓃᖁᔭᐅᔪᓐᓃᖅᑎᓪᓗᒍᓘᓐᓃᑦ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᕗᖅ ᐱᕋᔭᖕᓂᕐᒧᑦ ᐊᒻᒪ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᓕᕋᔭᖅᑐᖅ ᐱᕕᒡᔪᐊᖑᖏᓐᓂᖅᓴᒧᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᓂᒃᑯᑦ

(a) ᓯᕗᓕᖅᐹᒥᑦ ᐱᕋᔭᖕᓂᕐᒧᑦ, ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᖅᑖᕐᓗᓂ
ᐅᖓᑖᓄᖏᑦᑐᖅ $100,000-ᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑎᒍᔭᐅᓗᓂ
ᐅᖓᑖᓄᖏᑦᑐᖅ 6−ᓂᑦ ᑕᖅᑭᓂᒃ, ᑕᒪᒃᑭᓪᓘᓐᓃᑦ; ᐊᒻᒪ
(b) ᐊᐃᑉᐸᖓᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᕋᔭᒃᑲᓐᓂᖅᐸᑦ, ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᖅᑖᕋᔭᖅᑐᖅ
ᐅᖓᑖᓄᖏᑦᑐᖅ $200,000−ᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑎᒍᔭᐅᓗᓂ
ᐅᖓᑖᓄᖏᑦᑐᖅ 6-ᓂᑦ ᑕᖅᑭᓂ, ᑕᒪᒃᑭᓪᓘᓐᓃᑦ.

ᐱᕋᔭᐃᓐᓇᖅᑐᖃᖅᑎᓪᓗᒍ
39. ᐱᕋᔭᒃᑐᖃᖅᑎᓪᓗᒍ ᑕᐃᑲᓂ ᐃᓚᖓ 37 ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ 38-ᒥᑦ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᕗᖅ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑲᔪᓰᓐᓇᖅᐸᑦ ᐊᑕᐅᓯᐊᖏᓪᓗᓂ ᐊᐅᓚᑦᑎᒃᐸᑦ ᐊᓯᐊᓂ ᐱᕋᔭᒃᑕᒥᓂ ᖃᐅᑕᒪᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᙳᓚᐅᖅᑎᓪᓗᒍ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑲᔪᓰᓐᓇᖅᑎᓪᓗᒍ.

ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᔪᖅ – ᐊᐃᑉᐸᖓᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᕋᔭᒃᑲᓐᓂᖅᑎᓪᓗᒍ
40. (1) ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᔪᖅ ᐱᕋᔭᖕᓂᕐᒧᑦ ᑕᐃᑲᓂ ᐃᓚᖓ 37 ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ 38−ᒥᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᒐᔭᖅᑐᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᒃᑲᓐᓂᖅᑐᖅ ᑭᖑᓕᕐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᕋᔭᒃᑲᓐᓂᖅᑐᕕᓂᖅ

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃ ᓈᒻᒪᒃᓴᖅᐸᑦ ᐱᕋᔭᒃᑐᕕᓂᐅᔪᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᖑᒃᑲᓐᓂᖅᖢᓂ ᐊᔾᔨᐸᓗᐊᓂ ᑕᐃᑲᓂ ᐱᖁᔭᖓᓂ ᓄᓇᕗᒻᒥᑦ, ᐱᖁᔭᕐᔪᐊᖅ ᒪᓕᒐᓕᐅᕐᕕᒡᔪᐊᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᒪᓕᒐᒃᓴᓕᐊᖑᔪᓂ ᓄᓇᓕᖕᓂᑦ ᐊᕕᒃᑐᖅᓯᒪᔪᓂ ᐊᓯᐊᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥᑦ ᑐᕌᖓᔪᒥᑦ ᐊᕙᑎᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓂᕐᔪᑏᑦ ᓇᔪᒐᖏᓐᓂᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓴᐳᑎᓯᒪᓇᓱᐊᕐᓂᕐᒧᑦ.

ᑐᒃᓯᕋᖅᑕᐅᔪᖅ

(2) ᐃᓚᒃᑲᓐᓂᖓ (1) ᑐᕌᖓᕗᖅ ᑭᓯᐊᓂᑐᐊᖅ ᑭᖑᓂᐊᓂ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᔪᓄᑦ
(a) ᐱᕕᒡᔪᐊᖑᓂᖅᓴᒥᑦ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᓂᕐᒧᑦ;
(b) ᐱᕕᒡᔪᐊᖑᖏᓐᓂᖅᓴᒧᑦ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᔪᒧᑦ; ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
(c) ᑕᐃᑲᓂ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᔾᔨᐸᓗᐊᓂ ᐊᑐᖃᑦᑕᖅᑐᑦ
ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᒪᓕᒐᒃᓴᓕᐅᖑᔪᓂ ᓄᓇᓕᖕᓂᑦ ᐊᕕᒃᑐᖅᓯᒪᔪᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥᑦ.

15

ᐊᓯᖏᑦ ᐱᕋᔭᒃᑐᑦ
41. ᐃᓄᓕᒫᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᑦ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᖁᔭᕋᓛᒥᑦ ᑕᐃᒪᓐᓇ ᐊᓯᐊᓂ ᓱᒋᐊᕈᑎᖃᖏᑎᓪᓗᒋᑦ ᐸᓯᔭᐅᔪᖅ ᐱᕋᔭᖕᓂᕐᒧᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᓐᓇᖅᐳᖅ ᐱᕕᒡᔪᐊᖑᖏᓐᓂᖅᓴᒥᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᒐᒃᓴᐅᓗᓂ.

ᒪᓕᒐᒃᓴᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᓪᓗ

ᒪᓕᒐᒃᓴᑦ
42. (1) ᑲᒥᓯᓇ ᓯᕗᓕᖅᑎᒃᑯᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᓐᓂᑦ ᐃᒪᓐᓇᐃᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ, ᒪᓕᒐᒃᓴᑎᒍᑦ,
(a) ᐋᖅᑭᒃᓱᐃᓗᓂ ᐱᔾᔪᑎᓂ ᖁᔭᓈᖅᓯᓂᕐᒥᓂᑦ ᒪᓕᒐᒃᓴᑎᒍᑦ, ᖁᔭᓈᖅᓯᓗᓂ
ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᓄᓇᖁᑎᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓄᓇᖁᑎᓂᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᑦ
ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ ᓂᐅᕕᒃᓴᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ;
(b) ᓴᓂᕝᕙᖅᑕᐅᓗᑎᑦ ᐊᒻᒪ ᐃᓂᑦᑎᐊᕙᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ
ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ ᐃᓂᒋᔭᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᑦ ᐃᓄᖕᓄᑦ ᑐᒃᓯᐊᕐᕖᑦ, ᐃᓗᕕᖃᕐᕖᑦ,
ᐃᓕᓐᓂᐊᕐᕖᑦ, ᓂᐅᕕᕐᕖᑦ, ᑎᒍᔭᐅᒪᕖᑦ, ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕖᑦ, ᕼᐋᒻᒪᓚᒃᑯᑦ ᑎᑎᕋᕐᕕᖓ, ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᒥᕐᖑᐃᖅᓯᕐᕖᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᕈᖅᓰᕖᑦ, ᐋᓐᓂᐊᕖᑦ, ᑐᓚᒃᑕᕐᕖᑦ, ᒪᔪᕋᐅᑎᓄᑦ ᖁᓛᓂᓯᐅᑦ ᐃᓂᖏᑦ, ᐃᑳᕐᕖᑦ,
ᒥᕝᕖᑦ, ᒥᑦᑕᕐᕖᑦ, ᓄᓇᒃᑯᕈᑎᑯᑖᒃᑯᕖᑦ, ᓄᓇᓕᖕᓄᑦ ᖃᐅᔨᓴᕐᕖᑦ, ᐃᑦᑕᕐᓂᓴᓕᕆᕖᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᐊᓄᑦ ᑭᒃᑯᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᐱᔾᔪᑎᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ
ᐊᒻᒪ, ᖃᖓᑐᐃᓐᓇᒃᑯᑦ ᐊᐃᑦᑑᑎᑖᖅᑐᖃᓚᐅᖅᑎᓐᓇᒍ, ᐊᓯᔾᔩᓗᑎᑦ
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᖁᔭᓈᖅᓯᓗᑎᑦ ᑖᒃᑯᐊ ᑮᓇᐅᔭᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ;
(c) ᒪᓕᒐᒃᓴᖃᖅᑎᑦᑎᓗᓂ ᐊᐃᑦᑑᑎᓂᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕈᑎᓄᑦ
ᐊᑭᑭᓛᒥᑦ ᐃᓱᒪᓕᐅᕐᓗᑎᑦ ᓄᓇᖁᑎᓂᑦ ᐊᑐᕐᓂᐊᖅᑕᒥᑦ ᑕᐃᑲᓂ

ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᒦᑦᑐᒥᑦ (b)−ᒥᑦ ᐊᒻᒪ ᐅᖃᐅᓯᐅᒐᔭᖅᖢᑎᒃ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᑦ ᐊᐃᑦᑑᑎᓂᒃ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕈᑎᓂ ᑮᓇᐅᔭᓕᕆᔨᒧᐊᖅᑕᐅᓗᑎᑦ
ᐊᒻᒪ ᐊᑐᖅᑕᐅᓂᖏᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᑦ ᓄᓇᖁᑎᑖᕐᓗᑎᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕈᓐᓇᖅᑐᓂᑦ;
(d) ᓴᓂᕝᕙᐃᓗᓂ ᐊᒻᒪ ᐊᑐᕐᓂᐊᖅᑕᒥᓂ ᐃᓂᐅᔪᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
ᓄᓇᑖᕆᐊᖃᓪᓚᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓖᑦ ᐱᔪᓐᓇᑎᑕᐅᒐᔭᖅᑐᓂ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᖓᓂ ᐊᖏᖅᓯᒪᔭᖏᓐᓂᑦ ᑕᐃᑲᓂ ᓄᓇᑖᕈᑎᒧᑦ ᐊᖏᕈᑎᐊᓂ ᐊᒻᒪ
ᐊᑭᖃᖏᑦᑐᓂ ᐊᐃᑦᑑᑎᓂ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕈᑎᓄᑦ ᐱᔾᔪᑎᖃᕐᓗᑎᑦ;
(e) ᓴᓂᕝᕙᖅᑕᐅᓗᑎᑦ ᐊᒻᒪ ᐊᑐᕐᓂᖅᑕᒥᓂ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ
ᐊᑐᖅᑕᐅᓗᑎᑦ ᐊᖑᓇᓱᒡᕕᐅᒋᐊᖃᖏᑦᑐᑦ, ᑎᖕᒥᐊᓄᑦ ᓴᐳᔾᔨᕖᑦ,
ᕿᑭᕆᐊᕐᕖᑦ, ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᑐᔪᕐᒥᕖᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᐊᓂ
ᐊᔾᔨᐸᓗᖓᓂ ᐃᓄᖕᓅᖓᔪᓂ;
(f) ᐱᔾᔪᑎᒋᓗᒋᑦ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᔪᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᐱᖅᑯᑕᐅᔪᓂ ᐊᒃᑐᐃᓯᒪᔪᓂ
ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᒃ ᐃᓄᐃᑦ ᓂᕈᐊᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᑎᓕᔭᐅᔪᒃ ᐃᒪᐃᓐᓇᐃᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ, ᐱᔾᔪᑎᖏᓐᓂᒃ ᖃᐅᔨᓴᕐᓂᕐᒧᑦ, ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᓕᐊᖃᕈᑎᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᐅᐸᒋᐋᖃᓪᓚᕆᒃᑐᓂ

16

ᖃᐃᖁᔨᓗᑎᒃ ᐃᓱᒪᒋᔭᖏᓐᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᖅᑖᕈᒪᔪᓂ, ᖃᐅᔨᓴᕐᓗᑎᒃ ᐃᓄᖕᒥᑦ ᓱᓕᓂᕋᕐᓗᑎᒃ, ᑐᓂᓯᓗᑎᒃ ᑎᑎᕋᖅᑕᖏᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᒪᐃᓐᓄᑦ ᑐᓂᔭᕆᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑕᖏᓐᓂᒃ ᑕᒪᕐᒥᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᓴᒐᒃᓴᖃᑦᑎᐊᕐᓗᑎᒃ;

(g) ᓂᐅᕕᕈᓐᓇᖅᑎᑦᑎᓗᑎᑦ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᓄᓇᒃᑯᕈᑎᑯᑖᒧᑦ ᐊᖅᑯᑎᓂ,
ᐃᑯᒻᒪᖅᑐᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᓂᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓱᓪᓗᓕᖕᓄᑦ

ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᓂᑦ, ᖄᖓᓂ ᐊᒻᒪ ᒪᒃᑕᒃᓴᖃᕋᔭᖅᑐᓂ ᓈᒻᒪᒋᔭᕐᒥᓂ, ᐱᓕᕆᑦᑎᐊᖅᓯᒪᔪᒥᑦ ᐊᖅᑯᑎᓄᑦ ᕿᑯᓂᑦ, ᐅᐊᔭᓂ ᓇᐸᔪᓖᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓱᓪᓗᓕᖕᓄᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᑦ ᓄᓇᖁᑖᓂ ᐊᑕᐅᑦᑎᒃᑯᑦ ᐊᓯᐊᓂ
ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᑦᓄ ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᔪᑦ ᐱᔭᕆᐊᖃᓪᓚᒃᑐᓂ
ᐱᓕᕆᕝᕕᖕᓂᑦ, ᖃᖓᑦᑕᖅᓯᒪᔪᖅᓯᐅᑎᓂ; ᐃᓕᓐᓂᐊᕐᕈᑎᓂᑦ, ᐃᒡᓗᕐᔪᐊᓂ,
ᓄᓇ ᐆᒃᑐᖅᓯᒪᔪᖅ ᐃᒡᓗᕐᔪᐊᖅ ᓯᓚᑖᓂᑦᑐᑦ, ᒥᓪᓗᐊᕈᑏᑦ, ᖃᑦᑕᐅᔭᕐᔪᐊᑦ, ᐃᒪᖃᐅᑏᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᖏᑦ ᐱᖁᑏᑦ ᓱᓇᒃᑯᑖᖏᑦ ᐃᓂᖏᓐᓃᑦᑐᓂᑦ;
(h) ᐊᕕᒃᑐᖅᑕᐅᓗᑎᒃ ᑭᒃᑯᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ ᐅᔭᕋᖕᓂᐊᕐᕕᖑᕐᓗᑎᒃ
ᐊᕕᒃᑐᖅᓯᒪᔪᓂᑦ ᐊᒻᒪ ᓄᓇᖁᑎ ᐊᕕᒃᑐᖅᑕᐅᓗᑎᒃ;
(i) ᐱᔪᓐᓇᖅᑎᑦᑎᓗᑎᒃ ᓂᐅᕕᒃᓴᙳᕐᓗᑎᒃ, ᐊᑐᖅᑐᐊᖅᑕᐅᔪᓐᓇᕐᓗᑎᒃ
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᐊᒍᑦ ᑐᓂᐅᖃᖅᑕᐅᓗᑎᒃ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ

ᑕᐃᑲᙵᑦ 30.48 ᒦᑕᔅᓂᒃ ᓄᓇᖁᑎᓂᒃ ᐅᖃᖅᓯᒪᔮᓂ ᐃᓚᖓ 6-ᓂᒃ;
(j) ᓱᓕᓂᕋᕐᓗᓂ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖏᓐᓂᒃ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᒋᔭᐅᔪᑦ
ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖏᓐᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᒋᔭᐅᔪᑦ ᐱᓕᕆᐊᖑᓂᐊᕐᓂᖏᓐᓂᒃ, ᐃᓚᖏᓐᓄᑦ ᑕᒪᐃᓐᓄᓪᓘᓐᓃᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓄᑦ, ᑲᒥᓯᓇᐅᑉ ᓄᓇᖁᑎᒋᓗᓂᐅᒃ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑲᒥᓯᓇᐅᑉ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓄᑦ

ᐱᖁᔭᖓ ᑖᔅᓱᒪ ᐱᖁᔭᖓ ᒪᓕᙱᖔᕐᓗᒍ;
(k) ᓱᓕᓂᕋᕐᓗᓂ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖓᓂ ᑲᒥᓯᓇᐅᑉ ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
ᑲᒥᓯᓇᐅᑉ ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖏᑕ ᐱᓕᕆᐊᖑᖁᓪᓗᒋᑦ,
ᐃᓚᖏᓐᓄᑦ ᑕᒪᐃᓐᓄᓪᓘᓐᓃᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓄᑦ, ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᓄᑦ
ᓄᓇᖁᑎᒋᔭᐅᓗᑎᒃ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑖᓐᓇ ᐱᖁᔭᖓ ᑲᒥᓯᓇᐅᑉ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓄᑦ ᐱᖁᔭᖓ ᒪᓕᙱᖔᕐᓗᒍ;
(l) ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒍ ᐊᖏᖅᑕᐅᓂᖓ ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ ᒥᓂᔅᑕᖏᓐᓄᑦ ᑲᑎᒪᔨᓄᑦ,
ᓴᒃᑯᑦᑎᓗᑎᒃ ᐊᓪᓚᕕᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᐅᓚᑦᑎᓂᕐᒧᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᒋᔭᐅᔪᓂᒃ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐃᓚᖓᓂ 49.2 ᓄᓇᕗᑦ ᐱᖁᔭᖓᓂ
(ᑲᓇᑕ); ᐊᒻᒪ
(m) ᐊᖏᕐᓗᓂ ᓅᑕᐅᓂᕐᒧᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐃᓚᖓ 50 ᓄᓇᕗᑦ ᐱᖁᔭᖓᓂ
(ᑲᓇᑕ).

ᒪᓕᒐᖅᑎᒍ ᐱᔪᓐᓇᐅᑏᑦ ᐊᒃᑐᖅᑕᐅᙱᑦᑐᖅ
(2) ᐱᖁᑎᓂᒃ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎ ᒫᓐᓇᓵᖅ ᑐᓂᔭᐅᓯᒪᑉᐸᑦ ᓄᓇᓄᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒍ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐊᕕᒃᑐᓯᒪᔪᑦ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᒥ (1)(j) ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ (k), ᐱᖁᑎᓄᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎ ᑲᔪᓯᔪᖅ

17

ᐊᒃᑐᖅᑕᐅᙱᓐᓂᖓᓄᑦ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎᒥᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᑉᐱᒋᔭᐅᑦᑎᐊᕆᐊᓕᒃ ᐊᐅᓚᑕᐅᓪᓗᓂᓗ ᑎᓕᓯᔾᔪᑎᓕᐅᖅᑐᖃᑦᑐᔭᒐᓂᓪᓗ.

ᐱᖁᔭᕋᓛᑦ
43. (1) ᑲᒥᓯᓇ ᓯᕗᓕᖅᑎᒃᑯᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᓐᓂᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᓕᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ
(a) ᐱᓪᓗᒍ ᓴᐳᒻᒥᒃᖠᓂᕐᒧᑦ, ᐊᐅᓚᑦᑎᓂᕐᒧᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᓂᖓᓗ ᖄᖓ ᓄᓇᐅᑉ;
(b) ᐱᓪᓗᒍ ᑐᓂᓯᓂᖅ ᐱᓇᔫᑎᓂ ᐊᑐᖅᑕᐅᔪᓐᓇᖁᓗᒍ ᖄᖓ ᓄᓇᐅᑉ,
ᒪᓕᒃᑕᒃᓴᓂ ᑖᒃᑯᓂᖓ ᐱᓇᔫᑎᓂ ᐊᒻᒪ ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᓂ ᑖᒃᑯᓂᖓ
ᐱᓇᔫᑎᓂᑦ;
(c) ᑲᒥᓯᓇ ᓯᕗᓕᖅᑎᒃᑯᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᓐᓂᑦ ᐃᓱᒪᒋᒃᐸᐅᒃ
ᓴᐳᒻᒥᒃᖠᔭᕆᐊᖃᓪᓚᒃᑐᑦ ᐆᒪᔪᓐᓇᖅᑐᓕᒫᑦ ᐊᕙᑎᖏᓪᓗ
ᒪᑭᑕᑦᑎᐊᕈᓐᓇᕐᓗᑎᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓄᓇ ᖃᓄᑐᐃᑦᑐᓂᖓ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᓄᓇᕗᒻᒥᑦ, ᓴᓂᕝᕙᐃᓗᑎᑦ ᐊᒻᒪ ᓇᖕᒥᓂᖅ ᐊᑐᕐᓂᐊᖅᑕᒥᖕᓂᑦ
ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ ᑕᐃᑲᓂ ᓄᓇᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᕝᕕᒋᔭᖓᓂ ᐊᒻᒪ ᐱᖁᔭᕋᓛᓕᐅᕐᓗᑎᑦ ᑕᐃᑲᓂ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᓃᑦᑐᓂ (ᐃ) ᐊᒻᒪ (ᐱ)−ᒥᑦ
ᐱᓪᓗᒍ ᓄᓇ ᐊᐅᓚᑕᐅᕝᕕᒋᔭᖓᓂ;
(d) ᐱᓪᓗᒋᑦ ᓂᕈᐊᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᑭᒃᑯᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᓂᒃ
ᐱᓕᕆᐊᖃᕐᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᓂ ᒪᓕᒡᓗᒋᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᑦ;
(e) ᐱᔪᓐᓇᖅᑎᑕᐅᓗᓂ ᒥᓂᔅᑕ ᐅᕝᕙᓘᓐᓂᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᑦ
ᓂᕈᐊᖅᑕᐅᓗᑎᒃ ᒪᓕᒡᓗᒋᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᓂ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖃᕐᓗᑎ,
ᐊᑐᖅᑐᐊᓂᒃᑯᑦ ᐅᕝᕙᓗᓐᓃᑦ ᐊᓯᐊᒍ ᐃᒋᒃᓯᓪᓗᑎᒃ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᓄᑦ ᓄᓇᓄᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᑭᒡᓕᖃᕐᓂᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᐃᓕᖓᓂᖏᑕ
ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓯᒪᔪᒥ ᐱᖁᔭᕋᓛᑎᒍᑦ;
(f) ᐱᓪᓗᒋᑦ ᑲᓇᑕᒥᐅᑉ ᓯᓚᑖᓂᙶᑦᑐᒥᑦ ᑖᒃᓰᔭᕈᑏᑦ ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᓄᑦ
ᐊᔾᔨᙳᐊᓂ ᓄᓇᙳᐊᓂ, ᐸᕐᓇᐅᑎᓂ, ᐱᓕᕆᐊᓄᑦ ᑎᑎᕋᕐᕖᑦ, ᑎᑎᖅᑲᑦ, ᐸᐃᑉᐹᑦ ᐊᓯᐊᓪᓗ ᓂᐱᓕᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓄᑦ, ᐊᒻᒪ ᐱᕙᒌᔭᖅᑕᐅᑎᓪᓗᒍ ᑎᑎᖅᑲᖁᑎᑦ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᑦ
ᓂᐅᕕᒃᓴᐅᓚᐅᕐᓂᖏᓐᓂᑦ, ᐊᑐᖅᑐᐊᖅᑕᐅᔪᑦ ᐊᓯᐊᖏᓪᓘᓐᓃᑦ
ᓂᐅᕕᒃᓴᐅᔪᒃ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ ᐊᑎᓕᐅᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᑎᑎᖅᑲᖁᑎᑦ ᐃᓗᓕᖃᖅᑐᓂ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᑦ
ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᒃ;

(g) ᐱᓪᓗᒍ ᓴᐳᑎᓯᒪᓂᖅ, ᐊᐅᓚᑦᑎᓂᖅ ᐊᒻᒪ ᐊᑐᖅᑕᐅᓂᖓ ᖄᖓ
ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ;
(h) ᐱᓪᓗᒍ ᐊᑐᖅᑐᐊᕐᓂᕐᒧᑦ ᐅᔭᕋᖕᓂᐊᕐᕖᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᒋᔭᕐᒥᓂᑦ, ᐊᑖᓂ
ᖃᖓᓂᒡᓘᓐᓃᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᑦ ᓄᓇᖁᑎᖏᓐᓂᑦ ᐊᒻᒪ ᐊᑭᓕᖅᑕᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᕿᑐᕐᖏᐅᕈᑎᑦ ᐊᓯᖏᓪᓗ ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᐃᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᓂᕐᒧᑦ ᑖᒃᑯᓂᖓ ᐅᔭᕋᖕᓂᐊᕐᓂᕐᒧᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᖏᓐᓂᑦ, ᑭᓯᐊᓂ ᐱᖁᔭᕋᓛᑦ
ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒋᐊᓖᑦ ᓴᐳᑎᓯᒪᓂᕐᒧᑦ ᐊᒻᒪ ᐃᑲᔪᓯᐊᓄᑦ ᑎᒍᓯᐊᖅᑎᖏᓐᓂᑦ

ᖄᖓᓃᑦᑐᓂᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᖏᓐᓄᑦ;

18

(i) ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒍ ᐊᑐᕈᓐᓃᖅᑎᑕᐅᓂᖏᑦ ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᙳᖅᑎᑕᐅᔪᑦ
ᐋᖅᑭᒃᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐊᕕᒃᑐᓯᒪᔪᑦ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᒥ (h);
(j) ᐱᓪᓗᒍ ᖃᓄᖅ ᑐᓴᐅᒪᑎᑕᐅᓂᕐᒪᖔᑦ;
(k) ᐱᓪᓗᒍ ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᑦ ᑐᓴᐅᒪᑎᑦᑎᓇᓱᐊᕐᓗᑎᓪᓗᒍ;
(l) ᓂᕈᐊᖅᑕᐅᔪᓂ ᐸᒡᕕᓵᖅᑕᐅᔪᒥᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᑎᑦᑎᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᖕᒥᑦ
ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ
(i) ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᓂ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᒥᑦ
ᒪᓕᒐᖓᓂ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᖏᑎᒍ,
(ii) ᒪᓕᒐᕐᒥᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᒪᓕᒐᒃᓴᒥᑦ,
ᖃᓄᐃᓕᐅᖁᔭᔪᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᓱᒪᓕᐅᖅᑕᐅᔪᒥᑦ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᒪᓕᒐᒃᓴᒥᑦ, ᖃᓄᐃᓕᐅᖁᔭᐅᔪᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᓱᒪᓕᐅᖅᑕᐅᔪᒥᑦ, ᑕᕝᕙᓂᙶᖅᑐᒥᑦ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
(iii) ᒪᓕᖕᓂᖏᑦᑐᒥᑦ ᒪᓕᒃᑕᒃᓴᒥᓂ ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᓇᔫᑎᒥᑦ
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᒥᑦ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑖᒃᑯᐊ ᐱᓇᔫᑎᑦ
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑏᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᒃᐸᑕ, ᑐᓂᔭᐅᔪᑦ ᑕᕝᕙᓂ
ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ;
(m) ᐱᓪᓗᒍ ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᕐᓂᖓ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᓱᒪᔭᐅᑎᓪᓗᒍ ᐊᑭᖓ
ᐊᑭᓕᒐᒃᓴᖅ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᓂᕐᒥᓄᑦ, ᐊᔾᔨᖏᑐᐃᓐᓇᕆᐊᖃᖅᑕᖓ ᐃᓄᖕᓄᑦ
ᐊᒻᒪ ᐊᓯᖏᑦ ᐃᓄᐃᑦ, ᑕᒪᕐᒥᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᕕᓃᑦ;
(n) ᐃᓕᓴᕆᓗᒋᑦ ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖓ ᐊᒻᒪ ᐱᔾᔪᑎᖓ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᑎᓪᓗᒍ
ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᑦ;
(o) ᐱᓪᓗᒋᑦ ᐱᔨᑦᑎᖅᑕᐅᓂᖏᑦ ᑎᑎᖅᑲᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ
ᐱᔪᓐᓇᖅᑎᑕᐅᔪᑦ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ, ᐱᖃᑕᐅᕗᑦ ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖓ ᐊᒻᒪ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓂᖓ ᐱᔨᑦᑎᖅᑕᐅᔪᖅ ᐱᔾᔪᑎᖏᓪᓗ ᑎᑎᖅᑲᖁᑎᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᒋᐊᓖᑦ ᐱᔨᑦᑎᖅᑕᐅᔪᒧᑦ;
(p) ᐱᓪᓗᒋᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᖏᑦ ᒥᓂᔅᑕᐅᑉ ᐱᓪᓗᒍ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᖅ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ
ᓱᕋᐃᔪᖅ;
(q) ᐱᓪᓗᒋᑦ ᐊᔪᐃᓐᓇᕆᐊᒃᑲᓐᓂᕈᑕᐅᔪᑦ ᐃᓱᒪᓕᐊᕆᔭᐅᔪᓄᑦ ᒪᓕᒡᓗᒋᑦ
ᐱᖁᔭᕋᓛᑦ;
(r) ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᓂᖅ ᐊᔾᔨᒌᙱᑦᑐᓂᒃ ᐃᓄᖕᓂᒃ ᒪᓕᒐᕐᓂᒃ ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᔨᓂᒃ;
ᐊᒻᒪ
(s) ᐱᓪᓗᒋᑦ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖏᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓄᑦ ᐊᑐᓐᓂᖃᖅᑐᒧᑦ
ᑲᔪᓯᑎᑕᐅᖁᓪᓗᒋᑦ ᐱᔾᔪᑎᖏᑦ ᒪᓕᒋᐊᓖᓪᓗ ᑖᔅᓱᒪ ᐱᖁᔭᖓᓂ.

ᐊᑭᑐᓂᖅᐹᖓᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᒧᑦ
(2) ᐊᑭᖓ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᖁᔭᕋᓛᓕᐅᖅᑕᐅᔪᒥᑦ
ᑕᐃᑲᓂ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᒥᑦ (1)(m)−ᒥᑦ ᓱᒋᐊᖅᑕᐅᔪᑦ ᑕᒪᕐᒥᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᓱᕋᐃᔪᒥᑦ ᐅᖓᑖᓂᑦᑕᕆᐊᖃᖏᑦᑐᖅ $25,000, ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᔪᒥᑦ ᐃᓄᖕᒥᑦ, ᐊᒻᒪ $100,000−ᒥᑦ
ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᔪᒥᑦ ᓇᓕᐊᖕᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᓯᐊᓂ ᐃᓄᖕᒥᑦ.

19

ᑎᑎᖅᑲᑦ ᓴᖅᑭᑕᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥᑦ ᒪᓕᒐᒃᓴᓕᐊᙳᔪᓂ ᓴᖅᑭᑎᑦᑎᔨᖓᓂ
44. ᐊᔾᔨᖓ ᑕᒪᕐᒥᑦ ᑐᒃᓯᕋᖅᑕᐅᔪᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᓕᐅᖅᑕᐅᔪᑦ ᑕᐃᑲᓂ

ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᒥᑦ 43(1)(a), (b), (c) ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ (g)-ᒥᑦ ᑎᑎᖅᑲᑎᑦ ᓴᖅᑭᑕᐅᒋᐊᓕᒃ ᓄᓇᕗᒻᒥᑦ ᒪᓕᒐᙳᖅᑐᓂ ᓴᖅᑭᑎᕆᕝᕕᐊᓂ ᐊᒻᒪ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑦᑎᐊᕆᐊᓕᒃ ᑕᒪᕐᒥᑦ ᐱᔪᒪᔪᓂ ᐃᓄᖕᓂᑦ ᑭᒡᒐᖅᑐᐃᔪᓂ ᒥᓂᔅᑕᒧᑦ ᐱᓪᓗᒍ ᑐᒃᓯᕋᑕᐅᔪᒥᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᒥᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐋᖅᑭᒋᐊᕈᑎᒥᑦ.

ᑕᑕᑎᕆᐊᓖᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᓂᖏᑦ
45. ᒥᓂᔅᑕ ᐊᖏᕐᓗᒋᑦ ᑕᑕᑎᒐᒃᓴᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕈᑎᓄᑦ, ᐊᖏᕈᑎᓄᑦ ᓂᐅᕕᒃᓴᐅᔪᓂ,
ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᓂᑦ ᐊᒻᒪ ᐊᓯᖏᑦ ᑎᑎᖅᑲᖅ ᐊᑐᖅᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᑕᕝᕙᓂ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ.

ᐊᓯᔾᔨᖅᐸᓪᓕᐊᔪᑦ
ᑐᑭᖓ

46. (1) ᑖᔅᓱᒪ ᐃᓚᖓᓂ, “ᐱᖁᔭᐅᓚᐅᖅᑐᖅ” ᑐᑭᖓ ᓄᓇᕗᒻᒥᑦ ᓄᓇᐃᑦ ᐱᖁᔭᖓ (ᑲᓇᑕ)
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ ᓇᒻᒥᓂᖁᑎᒋᔭᐅᔪᓄᑦ ᐃᒡᓗᓄᑦ ᐊᒻᒪᔨ ᓄᓇᓄᑦ ᐱᖁᔭᖅ (ᑲᓇᑕ) ᐅᖃᓕᒫᖅᑕᐅᑲᐅᑎᒋᓚᐅᖅᓯᒪᖕᒪᑕ ᑖᓐᓇ ᐱᖁᔭᖅ ᐊᑐᓕᖅᑎᑕᐅᓚᐅᖅᑳᖅᑎᓐᓇᒍ.

ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᔪᑦ ᐱᖁᔭᐅᓚᐅᖅᑐᓄᑦ

(2) ᑖᓐᓇ ᐱᖁᔭᖅ ᐊᑐᖅᑐᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓕᒫᓄᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᓄᓇᐃᑦ
ᐊᐅᓚᑕᐅᓚᐅᖅᑐᑦ ᐱᖁᔭᐅᓚᐅᖅᑐᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑭᒃᑯᓕᒫᓄᑦ ᓄᓇᒋᔭᐅᓕᖅᑐᑎᒃ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑖᔅᓱᒪ ᐱᖁᔭᖓ.

ᑲᔪᓰᓐᓇᖅᑎᑦᑎᓂᖅ ᐱᑕᖄᓂᒃᑐᓂᒃ ᐱᔪᒪᓂᕆᔭᐅᔪᓂᒃ
(3) ᐱᔪᓐᓇᐅᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᐃᓪᓗ ᓄᐊᑉᐸᓪᓕᐊᓯᒪᔪᓄᑦ ᓄᐊᑉᐸᓪᓕᐊᔪᓪᓘᓐᓃᑦ ᐊᑖᒍᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓄᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᔪᑦ ᐱᖁᔭᐅᓚᐅᖅᑐᓂᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒍ ᓄᓇᐃᑦ, ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᓄᑦ ᓄᓇᒋᔭᐅᓕᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑖᔅᓱᒪ ᐱᖁᔭᖓ ᑲᔪᓯᔪᑦ ᐊᒃᑐᐊᓂᓕᖕᓄᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᓄᑦ ᑲᒪᒋᔭᒃᓴᓄᓪᓗ ᓄᐊᑉᐸᓪᓕᐊᓯᒪᔪᓄᑦ ᓄᐊᑉᐸᓪᓕᐊᔪᓪᓘᓐᓃᑦ ᐊᑖᒍᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓗᒍᓗ ᒪᓕᒋᐊᓖᑦ ᑖᔅᓱᒪ ᐱᖁᔭᖓᓂ.

ᓄᓇᖃᖅᑳᓯᒪᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖏᖃᑎᒌᒍᑎᒃᑯᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᖏᑦ
(4) ᑐᑭᓯᐅᒪᓇᕐᓂᖅᓴᐅᖁᓪᓗᒋᑦ, ᐊᑐᓕᖅᑎᑕᐅᓂᐊᖅᑎᓪᓗᒍ ᑖᑦᓱᒪ ᐱᖁᔭᐅᑦ, ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᓄᑦ ᓄᓇᖁᑎᒋᔭᐅᔪᓄᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓄᑦ ᐅᑯᓄᖓ

(a) ᓄᓇᖃᖅᑳᓯᒪᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖏᖃᑎᒌᒍᑎᒃᑯᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᖏᑦ
ᐃᓕᑕᕆᔭᐅᓯᒪᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖏᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᒪᓕᓪᓗᒍ ᐃᓚᖓ 35 ᑲᓇᑕᐅᑉ ᐱᖁᔭᕐᔪᐊᖓ, 1982 (ᑲᓇᑕ); ᐊᒻᒪᓗ
(b) ᐊᑭᓕᖅᑕᐅᓯᒪᙱᑦᑐᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᑐᕌᖓᔪᓄᑦ ᓄᓇᖃᖅᑳᓯᒪᔪᓄᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᖏᓐᓂᒃ ᐃᓕᑕᕆᔭᐅᓯᒪᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖏᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᒪᓕᓪᓗᒍ
ᐃᓚᖓ 35 ᑲᓇᑕᐅᑉ ᐱᖁᔭᕐᔪᐊᖓ, 1982 (ᑲᓇᑕ).

20

ᑲᔪᓯᔪᑦ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᑦ

(5) ᓇᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᑐᖅᑐᐊᕐᓂᖅ, ᐊᖏᖃᑎᒌᒍᑎ, ᓚᐃᓴᓐᓯ, ᐱᔪᓐᓇᐅᑎ
ᐊᓯᐊᑕᓘᓐᓃᑦ ᐱᔪᓐᓇᖅᑎᑕᐅᔪᑦ ᐱᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᓄᓇᐃᑦ ᐊᑐᓕᖅᑎᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐱᖁᔭᐅᓚᐅᖅᑐᓄᑦ ᑖᓐᓇ ᐃᓚᖓ ᐊᑐᓕᖅᑎᑕᐅᓚᐅᙱᓐᓂᖓᓂ ᐊᒃᑐᐊᓂᓕᒡᓗ ᓄᓇᓄᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᓄᑦ ᓄᓇᒋᔭᐅᓕᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑖᔅᓱᒪ ᐱᖁᔭᖓ, ᑲᔪᓯᔪᖅ ᐊᑐᖅᑎᑕᐅᓂᖓᓄᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᔭᕆᐊᖃᖅᑐᒃᑯᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᔭᕆᐊᖃᖅᑐᒃᑯᓪᓗ ᐋᖅᑭᒃᑕᐅᓚᐅᖅᑎᓪᓗᒍ ᑐᓂᔭᐅᑎᓪᓗᒍᓘᓐᓃᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑖᔅᓱᒪ ᐱᖁᔭᖓ.

ᐃᓱᒪᓕᐅᕈᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐅᑕᖅᑭᔪᑦ

(6) ᐃᓱᒪᓕᐅᕈᑕᐅᓚᐅᖅᑐᑦ, ᐊᑐᓕᖅᑎᑕᐅᑎᓪᓗᒍ ᑖᔅᓱᒪ ᐱᖁᔭᖓ, ᐅᑕᖅᑭᔪᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐱᖁᔭᐅᓚᐅᖅᑐᓄᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒍ ᓲᖃᒻᒪᑦ ᓄᓇᓄᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᓄᑦ ᓄᓇᒋᔭᐅᓕᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑖᔅᓱᒪ ᐱᖁᔭᖓ ᓴᒃᑯᑕᐅᔭᕆᐊᓕᒃ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᑖᔅᓱᒪ ᐱᖁᔭᖓ ᐊᑕᐅᑦᑎᑯᑦ ᐱᕕᒃᓴᕆᔭᐅᑎᓪᓗᒍ ᐊᑐᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐱᖁᔭᐅᓚᐅᖅᑐᒥ.

ᓂᖏᖅᑕᕐᓂᕐᒧᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᑦ
(7) ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒍ ᓄᓇᐃᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᓄᑦ ᓄᓇᒋᔭᐅᓕᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᐃᕆᓕ 1, 2027-ᒥ ᐱᖁᔭᕋᓛᑦ ᐋᖅᑭᒃᑕᐅᔪᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐊᕕᒃᑐᓯᒪᔪᑦ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᒥ 43(1)(h) ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᑐᐃᓐᓇᒋᐊᓖᑦ ᖃᐅᔨᓴᕈᑕᐅᔪᓐᓇᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᓄᐊᑦᑎᔪᓐᓇᕐᓗᓂᓗ ᓂᖏᖅᑕᐅᑎᓂᒃ ᑭᒡᒐᖅᑐᕐᓗᒍ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᖃᕐᓗᓂ ᑮᖕ ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑎᖓᓂᒃ ᑲᓇᑕᒥ ᓂᖏᖅᑕᕐᓂᕐᒧᑦ ᐊᑭᓕᕆᐊᓖᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᐱᒋᐊᕐᓗᓂ ᔭᓄᐊᕆ 1, 2027−ᒥ, ᐃᓱᓕᓪᓗᓂᓗ ᒫᑦᓯ 31, 2027−ᒥ.

ᐃᓚᒋᔭᐅᙱᑦᑐᑦ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᓕᖅᑎᑕᐅᕙᒌᕐᓂᖏᓐᓄᑦ ᐱᖁᔭᕋᓛᑎᒍᑦ.
47. (1) ᐃᓚᖓ 44 ᑐᕌᖓᖏᑉᐳᖅ ᐱᖁᔭᓕᐅᖅᑕᖓᓂ ᑲᒥᓯᓇᐅᑉ ᓯᕗᓕᖅᑎᒃᑯᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᓐᓂᑦ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᒍᓂ ᑕᐃᑲᓂ ᒪᓕᒐᓕᒃᓴᓕᐅᖑᔪᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐱᖁᔭᖓᓂ

ᐄᑉᐳ 1, 2027−ᖑᓚᐅᖅᑎᓐᓇᒍ.

ᖁᔭᓈᖅᓯᓂᖅ

(2) ᑖᓐᓇ ᐃᓚᖓ ᖁᔭᓈᖅᑕᐅᔪᖅ ᐊᐃᕆᓕ 2, 2027-ᒥ.

ᐊᑐᓕᓛᖅᑐᖅ
ᐊᑐᓕᓚᐅᖅᑐᖅ

48. ᑖᓐᓇ ᐱᖁᔭᖅ ᐊᑐᓕᓛᖅᑐᖅ ᐄᑉᐳ 1, 2027-ᒥᑦ.